

# DIJOURS

AÑO IX  
NUMERO 451

INCA,  
12 DE MAYO DE 1983

30  
PTAS

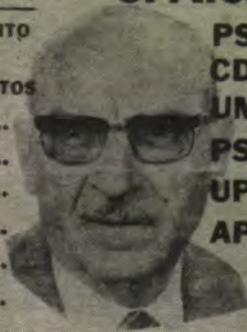
**Exito extraordinario de la edición especial de "DIJOURS", dedicado a las elecciones**

## EDICION ESPECIAL!

"UNIO MALLORQUINA" OBTUVO LA MAYORIA

**Antonio Pons, seguirá siendo el Alcalde de Inca**

ELECCIONES AL PARLAMENTO		RESULTADOS DE INCA	
U.M.	3.792	VOTOS	
P.S.O.E.	2.639	..	
PSM	631	..	
AP	2.342	..	
CDS	224	..	
PCIB	448	..	
PCOE	60	..	



	VOTOS	CONCEJALES
PSOE:	2.020	4
CDS:	186	NINGUN
UM:	5.100	12
PSM:	717	1
UPI:	639	1
AP:	1.579	3

Votó el 65% del censo electoral

La edición especial —la primera en su historia— que en la madrugada del lunes lanzó "DIJOURS" a la calle con los resultados totales de las elecciones del día anterior en Inca, obtuvo un éxito inusitado por parte de lectores y suscriptores. Tal es así que la edición puede considerarse agotada.

Fué un verdadero esfuerzo de nuestra redacción que supo apreciar la ciudad de Inca, a la que, desde estas páginas, servimos y le cogemos el pulso semana tras semana.

# Esta semana, extra dedicado al C.D. Constancia



## Noche de fiesta en "U.M." - Inca



**POSIBLE DIMISION DE CONCEJALES. AMPLIA INFORMACION SOBRE LAS ELECCIONES.**

Fotos: Payeras

# ES GARAGOL BOVER



Tengo tantas cosas que contar que no sé por donde empezar.

\*\*\*\*

¿Cuál fué el éxito de Antonio Pons en estas pasadas elecciones? Desde luego en una localidad donde se presentan seis listas electorales obtener un triunfo tan claro es digno de ser estudiado, tanto por sociólogos como por los estudiosos y seguidores del desarrollo político actual. Indiscutiblemente que no fué "Unió Mallorca" la que le dió el triunfo. Unos dicen que fué su propia personalidad popular que tiene, otros el trabajo que ha desarrollado desde la alcaldía, otros los ataques que ha tenido que soportar durante la campaña electoral. Sea lo que sea, Antonio Pons tiene la mayoría absoluta y supongo que tendrá en cuenta que el poder corrompe y el absoluto aún más.

\*\*\*\*

Durante la campaña electoral correos repartió 75.000 sobres, aparte los que repartieron los partidos por su propia cuenta. He calculado que cada partido remitió a los domicilios de los sufridos electores 15.500 sobres, superando esta cifra AP que llegó a repartir 36.000. Por papel no estaremos.

\*\*\*\*

Por la noche, cerca de las diez, unos preguntaban: "Qui ha gonyat?", "El Constanca per 4 a 0", contestaron unos despistados.

\*\*\*\*

Un hombre bueno, sin intencionalidad alguna, después de votar y abandonar la fila dijo en voz alta: "¡Qué guanyin els bons!". De inmediato, diversos interventores y apoderados pusieron el grito en el cielo en señal de protesta porque habían entendido: "¡Que guanyi en Pons!". El hombre, un tanto perplejo, tuvo que expresarse en castellano y dijo: "¡Que ganen los buenos!". El municipal que estuvo en el local opinó que (el hombre, claro) debía expresarse de este modo: "¡Qué ganen los mejores!". Así se hizo y luego hubo paz y gloria.

\*\*\*\*

A la hora de recibir los datos del escrutinio el Secretario de la corporación municipal estaba tan animado y con ganas de terminar pronto que en lugar de llamar por teléfono a "Canya Mel" (sede de U.M.), llamó a Sa Pobla, su patria chica.

\*\*\*\*

Los de la barriada de Passat es Tren me han hecho llegar su alegría por los resultados de estas elecciones pues en la barriada viven nada menos que siete de los nuevos regidores municipales. A saber: José Balaguer (UM); Gabriel Salas (UM); Antonio Martorell (UM); Juan José Tenorio (PSOE); Antonio Giménez (PSOE); Ramón Figuerola (UPI) y Carlos Canellas (AP).

\*\*\*\*

No hubo quien fuese a votar vestido de falangista. Fueron un grupo de jóvenes que cantaron el Cara al Sol en la plaza de Santo Domingo y el día anterior lo habían hecho en Selva. Lo que no se pudo comprobar es si eran de Inca o de otro lugar.

\*\*\*\*

A la una de la madrugada del lunes un grupo bastante numeroso de mujeres, o señoras, pertenecientes a la tercera edad pasaban por la calle Mayor procedentes de la fiesta de "Canya Mel". Se dirigieron a la Plaza de España, dieron varias vueltas por el palco y luego se dispersaron dirigiéndose cada una a su respectivo domicilio. Hay formas originales de festejar triunfos electorales.

\*\*\*\*

Cuando se daban a conocer los resultados de las distintas mesas electorales Jaime Crespi y Tomeu Alcina no "porien dar passada".

\*\*\*\*

Los grandes derrotados en Inca han sido el PSOE y AP que en el mes de octubre obtuvieron más de cinco mil votos cada uno. Por otra parte, Antonio Pons no se creía lo de su gran mayoría.

\*\*\*\*

¿Cómo puede ser que de un matrimonio el esposo tuviese que votar en un colegio electoral y la esposa en otro compartiendo el mismo lecho matrimonial?

\*\*\*\*

Llovió un poco el día de las elecciones. Esto fué la señal de "sa ruixada" que más tarde se llevarían algunos partidos políticos.

\*\*\*\*

De todas maneras... enhorabuena y suerte para los vencedores y para los demás ya vendrán tiempos mejores.

## Cartas



### FELICITACION A "DIJOURS"

Señor Director: Le ruego de cabida en el Semanario que tan acertadamente dirige a estas cuatro letras, con las mismas quiero felicitarle a Vd. y a toda la redacción del "Dijous" por la amplia información y la neutralidad con que han llevado la campaña electoral en nuestra ciudad y de manera especial por el número extraordinario que sobre las elecciones salió a la calle el pasado día 9 de mayo, ya que a primeras horas del lunes pudimos saber los acontecimientos de la jornada dominical, composición del nuevo consistorio, con una amplia e interesante información gráfica.

Mi sincera felicitación y les animo a seguir por este camino para bien de nuestra ciudad.

Reciban un abrazo de  
Magdalena Adrover,  
Vda. de Llinás.

### BIBLIOTECA DE CRIST REI

Sr. Dr. del setmanari "Dijous": Agraïnt-li anticipadament la publicació d'aquesta carta al setmanari que voste dirigueix, vull aprofitar les seves pàgines per parlar un poc de la biblioteca de la qual en som responsable.

Des de les primeries d'aquest any la biblioteca de Crist Rei ha entrat ja en funcionament totalment normalitzat. La preocupació i interès de l'Ajuntament han permès dur a terme l'obra iniciada, en certa manera, pel Consell General i el seu Centre Coordinador de Biblioteques, i la bona acollida del nou centre cultural dins la barriada, sobre tot per part de la gent menuda (tristament no es pot dir el mateix dels adults), ens permeten assegurar que la seva acció serà prou profitosa pel poble.

També vull assenyalar la col·laboració d'algunes entitats particulars, i aquest és el motiu principal de la meua carta, en concret la de la Caixa d'Estalvis de les Balears "Sa Nostra", que ha col·laborat molt activament. Ja quan em vaig fer càrrec de la biblioteca al fons bibliogràfic existent hi varem poder afegir una bona quantitat de llibres provinents d'una donació de "Sa Nostra", i ara gràcies principalment a l'actuació del director de l'agència d'Inca, hem rebut una enciclopèdia ("Gran Enciclopedia Ilustrada", Ed. Danae, Barcelona, 1981), que és indubtablement una aportació destacable al fons documental de la biblioteca.

Per aquest motiu vull fer públic l'agraïment de la biblioteca de Crist Rei a la Caixa d'estalvis de les Balears "Sa Nostra".  
JOAN ENSENYAT I QUINTANA



## AGENDA

Farmacia de guardia para el próximo domingo: Farmacia Cabrer, Plaza España, 23. Teléfono: 500415.

Farmacia de turno para la próxima semana: Farmacia Cabrer, Plaza España, 23. Teléfono: 500415.

Médico de Guardia: Servicio Médico de Urgencias de la Seguridad Social, Nuevo Ambulatorio, calle Músico Torrandell, junto Instituto de Formación Profesional, servicio ininterrumpido durante las 24 horas del día.

Servicio de ambulancia: Servicio permanente a cargo de Centro Médico, para informes Ambulatorio o Ayuntamiento, teléfono: 500150.

Servicio de neumáticos: Ignacio Mateu, carrer des jocs, 36 ó Neumáticos Inca, Formentor, 13.

Servicio de grúa: Hermanos Llinás Maura (Grúas Just), Calle Pío XII, 49. Teléfono: 501249.

Exposiciones: Valeriano Pinell, en Galería Cunium, Vicens en Espirafocs.

Discoteca Novedades: Sábados y domingos galas de moda.

Bingo Constanca: Abirto a partir de las 7 de la tarde.

Discoteca Hader: Sábado y domingos galas de juventud.

Discoteca S'Escaire: Abierto a partir de las 6 de la tarde.

### SERVICIO DE URGENCIA

Policia Municipal: Teléfono: 500150

Guardia Civil: Teléfono: 251100.

Bomberos: Teléfono: 500080.

Ambulatorio Seguridad Social: Teléfonos: 502850 y 503883.

**VENTA O ALQUILER DE APARCAMIENTOS EN C/ MALFERITS, 47**  
INCA. PRECIOS A CONVENIR. MAXIMAS FACILIDADES. INFORMES TELEFONOS: 502028 y 501470

### RADIO BALEAR INCA (SELECCION DE PROGRAMAS)

A las 6.— Alborada Balear.  
A las 9.— Las mañanas de la Balear.  
A las 13.— Felicite con música.  
A las 14.— Hora Punta, información y música.  
A las 15.— Los musicales de la Balear.  
A las 18.— La Radio a tope.  
A las 22.— En el calor de la noche.  
Lunes a las 22.— Taula Rodona  
Jueves a las 22.— En Mente.  
Viernes a las 19'30.— Rondaia Mallorca.

## Versos tronchados

De nuevo has vuelto.  
Has vuelto, Mayo,  
cual se vuelve a la tierra del primer llanto.  
Como vuelve la aurora tras el ocaso,  
así has vuelto de nuevo,  
así has llegado.  
Y contigo las rosas y el cielo claro  
van sembrando en silencio hechizo mágico.  
Yo no sé lo que tienes  
¡oh, dulce Mayo!  
mes más bello de todos y el más ingrato.  
Yo quisiera decirte que estoy amando.  
Que tus tardes son bellas,  
tu embrujo un bálsamo.  
Que el amor es sublime y enamorado  
surrante los sueños que estoy soñando.  
Pero todos mis versos quedan tronchados como flor que ha nacido bajo tu amparo.  
Y es que si hay algo firme,  
luz, rosa y Mayo son los versos no escritos que yo me calle.

Inca, Mayo de 1983

J. CORTES

### SETMANARI D'INFORMACIO LOCAL I COMARCAL



INCA

Inscrito en el registro de empresas periodísticas de la Dirección General de Prensa con el número 1208.

DIRECTOR: Gaspar Sabater Vives.

SUBDIRECTOR: Santiago Cortés Forteza.

REDACCION: Guillem Coll Morro, Antoni Alorda, Pere J. Quetglas, Mateu Cánaves (Información Local y Reportajes); Andrés Quetglas Martorell, Bernardo Cabrer (Deportes); Gabriel Pieras Salom, Joan Parets Serra (Cultura y Sociedad); Pablo Reynés Villalonga (Comarca y Espectáculos); José Busquets, Rafael Payeras (Fotógrafos).

SECRETARIO DE REDACCION Y JEFE DE PUBLICIDAD: Andrés Quetglas Martorell.

REDACTOR JEFE: Pablo Reynés Villalonga.

PRECIO VENTA: Ejemplar 30 ptas.

SUSCRIPCION: Mensual, 125 ptas. Semestral: 750 ptas. Anual: 1.500 ptas. (Suscripciones al extranjero se incrementará la franquicia). Números atrasados: Último año, 50 ptas. Años anteriores: 100 ptas.

REDACCION Y ADMINISTRACION: Carrer de l'Estrella, 19-2 C. Teléf.: 502588 (lunes a viernes tarde de 3 a 7). Apartado Correos, 110. INCA.

REPARTO: Guillermo Pons, Gran Vía de Colón, 103 bajos, teléf. 502075.

IMPRIME: ATLANTE - Palma de Mallorca. Depósito Legal P.M. 537-1974.

# Margarita Salom, primera dama inquense

“Estoy muy contenta de toda la ciudad”



Margarita Salom, primera dama de la ciudad.

También una de las personas que no pueden ocultar su alegría del resultado de las elecciones es dona Margarita Salom de Pons, que se siente totalmente orgullosa del triunfo conseguido por su marido en las elecciones locales. La primera dama inquense es madre de familia de cinco hijos y se dedica a las tareas del hogar.

Su casa es un continuo llamar de personas para felicitarles y el martes por la mañana aprovechamos para hablar brevemente con ella, en un principio nos manifestó que el artífice del triunfo había sido su marido, no ella, pero nosotros quisimos conocer un poco la opinión femenina.

—¿Qué ha sentido con este triunfo?

—Una satisfacción muy grande, ha sido muy hermoso. Creó que mi marido se ha entregado totalmente a la ciudad y el pueblo de Inca le ha correspondido.

—¿Esperaba que este triunfo fuese tan grande?

—La verdad es que no, pero si en las pasadas elecciones me daba igual si no ganaba en esta ocasión lo deseaba. El lleva el pueblo de Inca en su sangre desde que era joven, siempre se ha entregado con ilusión a ellas. El Constanca, actos culturales, etc... Estoy contenta de toda la ciudad.

—¿Cara negativa de este triunfo?

—Para mí como esposa significa

que durante cuatro años más le tendré más fuera de casa que en ella, estará más en el Ayuntamiento. Pero yo le veo feliz y yo estaré con él. Le dedicaré mi apoyo.

—¿Nota en casa nuevas preocupaciones del Ayuntamiento?

—En casa notamos cuando viene preocupado, lleva muchos problemas con la responsabilidad y funcionamiento del pueblo, que yo intento ayudarle con la problemática del hogar, ya que él tiene demasiados problemas.

—Como ama de casa, ¿qué problemas principales tiene la ciudad?

—Hay varios para mí, uno de los problemas es la falta de aparcamientos, parques para los niños y que se apoye un poco más a la juventud.

—¿Defecto principal de su marido?

—Es un poco tranquilo con la familia y tal vez fuma demasiado, lo tendría que dejar un poco.

—¿Y las virtudes?

—Para mí, tiene muchas más que defectos. Es un buen marido y un buen padre, un amante del hogar.

Dejamos a doña Margarita Salom, que continúe con los trabajos propios de la familia y le agradecemos la amabilidad que ha tenido con “DIJOUS”.

GUILLEM COLI  
Foto: PAYERAS

# Antonio Pons, durante 4 años más estará al frente de la alcaldía de Inca

“Confíaba en ganar, pero no en tener mayoría absoluta”

Sin duda la cara alegre y positiva de las elecciones locales inquenses ha sido la de Unió Mallorquina, candidatura que obtuvo la mayoría en el consistorio inquense con 12 concejales, cuando la mayoría de la ciudad creía que se tendría que hacer un nuevo pacto para gobernar. Pero no será necesario en todos los aspectos, tanto en el Pleno Municipal como en la permanente la responsabilidad recaerá sobre los hombres que encabeza Antonio Pons.

La personalidad de Antonio Pons, es de sobras conocida en la ciudad, un hombre polifacético que en las elecciones del 79 encabezó la lista de la desaparecida UCD y que obtuvo 8 concejales, en septiembre del 81 tras la dimisión de Jaime Crespí y con los 4 votos del PSOE subió al sillón de primer ciudadano inquense. Ahora durante cuatro años más será el responsable del funcionamiento inquense.

La mañana del lunes parecía una auténtica fiesta, el despacho de la Alcaldía era un constante ir y venir de personas que felicitaban al vencedor de las elecciones. Nosotros le robamos unos minutos para que contestase a las preguntas para nuestros lectores.

“EL PUEBLO DE INCA HA VALORADO EL TRABAJO QUE SE HA HECHO”

—¿Contento de estas elecciones?

—Estoy orgulloso de ser ciudadano de un pueblo tan honrado como es el pueblo de Inca, estoy vivamente emocionado y no tengo palabras para agradecer a la ciudad, la plena confianza que han depositado conmigo y mi equipo y espero no defraudarles, sino seguir como hemos hecho hasta ahora trabajando.

—¿Esperaba el triunfo con tanta diferencia?

—Tenía confianza en tener como en el año 1979 una mayoría minoritaria, pero no confiaba en tener una mayoría absoluta. Así mismo desde el instante que no acepté las ofertas de las listas de la derecha e izquierda, es porque sabía que a nivel local lo que menos le atrae a los ciudadanos es la política de partidos.

—¿Cuándo supo que había ganado?

—Sobre las 9'30 nos decían que teníamos mayoría absoluta, pero no eran resultados ciertos. Lo sospeché cuando las otras candidaturas habían adelantado unos sondeos. El pueblo de Inca ha demostrado que es sordo, pero no ciego, ha valorado el trabajo que se ha hecho, mientras que otros han hecho campaña.

—¿No es mucha responsabilidad gobernar con tanta holgura?

—Sí, efectivamente tenemos mucha responsabilidad y no podemos defraudar a estas más de cinco mil personas que han puesto su confianza en nosotros ni al resto de inquenses. Seguiremos trabajando con ilusión e interés como lo hacíamos hasta ahora, pensando únicamente en la ciudad. Si decidí volver a presentarme fué con el único objetivo de trabajar por y para Inca. Ya que la ciudad debe estar por encima de los intereses de partido.



—Hay una serie de problemas que preocupan al ciudadano como son el agua potable y el Plan General de Ordenación Urbana, ¿qué nos puede decir de ellos?

—Con respecto al Plan General de Ordenación Urbana no será aprobado hasta que conozca la opinión de los técnicos locales.

Mientras que con relación al problema del agua potable se ha estado trabajando sobre el proyecto de Son Fiol y sus diferentes soluciones, desde un coste de 10 a 30 millones de pesetas, con la instalación de un gran depósito en el Puig de Santa Magdalena y el problema del agua potable de la ciudad estaría solucionado.

—¿Cómo será la reestructuración municipal?

—Todavía es pronto para

adelantar acontecimientos, mi objetivo es que todos los grupos políticos puedan estar integrados en las distintas comisiones y el Ayuntamiento marcha mejor y no se vuelvan a repetir hechos como los que no hace mucho tiempo eran habituales en el mismo.

—¿Algo más?

—Sí, quiero dar las gracias a todos. En nuestro programa electoral tenemos un amplio proyecto de trabajo que esperamos llevarlo a cabo para bien de la ciudad. Estoy abierto a todos los ciudadanos para mejorar entre todos nuestra ciudad.

Nuestra felicitación a Antonio Pons Sastre y el deseo de que durante estos cuatro años de mandato se cumplan sus deseos.

GUILLEM COLI  
FOTOS: PAYERAS

AYUNTAMIENTO PLENO	
U.M.	12 concejales
P.S.O.E.	4 concejales
A.P.	3 concejales
P.S.M.	1 concejal
U.P.N.I.	1 concejal
COMISION MUNICIPAL PERMANENTE	
U.M.	1 Alcalde
U.M.	5 Ttes. Alcaldes
P.S.C.E.	2 Ttes. Alcaldes
A.P.	1 Tte. Alcalde
P.S.M. y U.P.I. no estarán presentes en dicha comisión municipal.	

TEATRO PRINCIPAL INCA  
ORGANIZADO POR RADIO EALEAR Y DIJOUS  
REPRESENTACION TEATRAL  
“BATLE NOU”  
MARTES, 12 - 21'30  
ENTRADA GRATUITA.

# DE "DIJOURS" A "DIJOURS"

## Conferencia de Francesc Sansó

Organizado por la Conselleria de Educació y Cultura de les Illes Balears del Centre Coordinador de Biblioteques, para hoy jueves, día 12 a las 21'30 habrá una conferencia a cargo de don Francesc Sansó Duran, Doctor en Psicología sobre orientación familiar (problemática de la educación).

Dicha conferencia se efectuará en la Biblioteca de Cristo Rey. Debido a que dicho tema preocupa a muchas familias es de esperar que serán muchos los que asistan a dicho acto.

## Exposición de J. Montejo

El próximo martes día 17 inaugurará en la Sala de Exposiciones del Café Mercantil, el artista Jesús Montejo. La inauguración la efectuará a las 8

de la noche. Es la segunda exposición que realiza en nuestra ciudad, ya que hace unos años expuso en dicha sala. Hace pocas fechas pudimos contemplar algunas de sus obras en la exposición antológica de "Sa Nostra" en el Centro de Expositores. Esta exposición sobre paisajes y bodegones estará abierta hasta el próximo día 31 de mayo.

Sin duda debido a la calidad del artista es fácil suponer que serán muchas las personas que visitarán la misma.

## Gabriel Pieras

El pasado martes dió una conferencia en el Aula de la Tercera Edad, nuestro compañero Gabriel Pieras Salom, sobre "Inca en el año 1900", como buen conocedor del tema su charla fué seguida con interés por el público presente.

## Valeriano Pinell

Hoy jueves se clausura en la Galería Cunium de nuestra ciudad la exposición que Valeriano Pinell, ha dedicado como homenaje al olivo. La muestra la integran 27 obras, en las que una vez más el artista ha sorprendido al público con una obra interesante y signa. Que sin duda ha sido visitada por las personas interesadas en este aspecto.

## Glossari Lul·lià

Ha salido el segundo tomo de la obra del Pare Miquel Colom, TOR, hijo adoptivo de nuestra ciudad sobre el Glossari Lul·lià, dicha obra constará de cuatro tomos. Sin duda una obra interesante para las personas interesadas por los temas lulianos. Como dicha obra es importante lógicamente tendremos que volver sobre la misma.

## Colección Ximbellí

Acaba de ver la luz pública el folleto número 4 de la colección "Ximbellí" que dirige Mn. Santiago Cortés, sobre Miquel Durán. El autor de dicho folleto es el conocido escritor Gabriel Janer Manila, en próxima ocasió les ampliaremos esta noticia.

## Biología y la Tercera Edad

El próximo martes día 17 eb al aula de la Tercera Edad de Inca, el eminente Dr. Don Felipe de la Calle y del Moral pronunciará una conferencia sobre el tema "Biología de la Tercera Edad".

Dicha conferencia dará comienzo a las 19 horas en el salón de actos del colegio San Vicente de Paúl, y se invita a todas las personas mayores interesadas en dicho tema.

## Representación teatral de "Batle Nou"

Organizada conjuntamente por Radio Balear de Inca y "Dijours" para el próximo martes día 17 en el Teatro Principal de Inca a las 21'30 se representará la obra de Sebastián Nicolau "Batle Nou", a cargo del grupo de Teatro Popular de Manacor.

La entrada a dicha representación será totalmente gratuita, debido a la afición de los inquenses al teatro es de esperar que sean muchos los que asistan a dicha representación.

## Excursión a Ibiza

Esta mañana ha salido desde Inca un grupo del Aula de la Tercera Edad de Inca para realizar una excursión a la isla de Ibiza.

Recorrerán los diversos lugares turísticos visitando también la isla de Formentera.

El regreso a nuestra ciudad se efectuará el domingo día 15 por la noche.

## Festa de S'Hora Santa



Detalle de la ermita.

El próximo domingo día 15 siguiendo una piadosa costumbre anual desde 1931 recordando la instalación de la Santísima Reserva en la jornada de la toma de posesión del Santuario por parte de la congregación diocesana de Ermitaños de San Antonio y San Pablo. Tendrán lugar los siguientes cultos como homenaje a Jesús Sacramentado siguiendo una pia fundación de la familia Gilabert-Verd.

A las 17'30 exposición del Santísimo Sacramento, rezo del Santo Rosario, Misa solemne con

homilía, ejercicio del mes de Maria, bendición y salve cantada ante la imagen de la Mare de Déu de l'Unió, bendecida pontificalmente en Roma por el Papa Juan XXIII.

La Comunidad de Ermitaños del Santuario de Santa Magdalena, invita y espera la asistencia de los amigos y protectores cumpliéndose ya los cincuenta y dos años de la custodia del Santuario y adoración eucarística.

G.C.

Foto: PAYERAS



## FIESTA ANUAL DE LA BRIGADA MUNICIPAL

La Brigada Municipal, se reunió para conmemorar su fiesta anual con una cena de compañerismo, en el celler Cañamel de nuestra ciudad. La misma fué exquisita y en todo momento reinó un gran ambiente de camaradería y amistad. En los postres el responsable de la misma Jaime Martorell, agradeció la asistencia de los compañeros. La

representación del PSOE, UCD y de los bomberos al acto, así como la presencia del Alcalde, diciendo que esperaba para años próximo reunirse todos.

El Alcalde de la ciudad, agradeció la labor y el trabajo que estos funcionarios en pro de la ciudad, ya que su trabajo y buen hacer es necesario para el buen funcionamiento de la ciudad. Agradeció la invitación y les animó a seguir por este camino.

## COMARCA

# Lloseta: ¿Quién será el próximo alcalde?

Al no obtener ninguna de las tres candidaturas presentadas la mayoría municipal, el panorama político local se queda algo oscuro hasta que se sepa cual de las tres opciones pondrá el cascabel al gato, es decir, quien conseguirá la alcaldía.

Analizando los resultados del pasado domingo caben todas las posibilidades. Estos datos son: PSOE: 1111 votos (5 concejales); U.M., 493 votos (2 concejales); Independientes de centro-derecha, 840 votos (4 concejales). Ante esta situación quien posee el peso para inclinar la balanza hacia la izquierda o hacia la derecha es "U.M.", que ha empezado a ser cortejada desde el mismo momento de conocerse los resultados.

En un terreno hipotético, parece que los independientes y U.M. se unirán, pero como en política pueden ocurrir tantas cosas que es imprevisible su desenlace. En el último día de campaña electoral el PSOE repartió unas hojas fotocopiadas en las que se arremetía contra UM e Independientes, señal de que les consideraban adversarios electorales e ideológicos.

Esta igualdad de votos en Lloseta merece un análisis de cifras y compararla con otras confrontaciones ya pasadas. La comparación no puede realizarse sólo sobre los resultados del 28-O, pues se votó más en aquellas que en las del 8-M y consecuentemente todas las opciones bajaron casi por igual. Se tienen que tener en cuenta las municipales de 1979 para conocer si el electorado ha variado su voto. En aquel año se presentaron en Lloseta tres listas: UCD que obtuvo 1367 votos, PSOE que obtuvo 717 y UDO (coalición de izquierdas) que obtuvo 299. Los concejales se

distribuyeron así: 7-3-1. Si las dos opciones de izquierda se hubiesen unido, o si uniésemos los votos de ambos el resultado hubiese variado, y sería: UCD 6 concejales y el PSOE-UDO 5, por tanto queda demostrado que el panorama político local sigue igual pues el pasado 8-M el centro derecha consiguió 6 concejales y la única opción de izquierdas presentada, el PSOE, sacó 5. En el caso de que U.M. e independientes de derecha se hubiesen unido, es decir, si sumásemos los votos de ambos, tampoco habría variación. Está claro, pues, de que la intención del voto no ha sufrido variación notable en Lloseta.

Ahora la única incógnita —y esta es la emoción del momento— está en quien será elegido alcalde. Si U.M. e Independientes se unen el próximo alcalde será de centro-derecha. Si U.M. se abtiene o vota en blanco el calde será socialista. También se puede dar el caso de que U.M. obtenga la alcaldía si una de las otras dos opciones le vota a cambio de presidencias de comisión y otras cosas como primeros tenientes de alcalde. También, pero menos probable, U.M. podría votar PSOE. Como en política todo puede suceder, no se puede descartar ninguna salida de las apuntadas, lo que si queda claro es que los dos concejales de "Unió Mallorquina" serán los árbitros de estos cuatro últimos años de vida municipal.

Ampliando más esta crónica de información electoral hay que añadir los resultados que para el parlamento balear obtuvieron en nuestra localidad los distintos partidos. PSOE: 1081 votos; AP: 682; U.M.: 511; CDS: CDS: 63; PSM: 60; 46 y PCOE: 22.

# Antonio Pons, arrolló en las elecciones municipales

Sobre las 9'15 de la noche se sabía que "UM" tenía la mayoría municipal



En nuestra edición especial elecciones que publicamos el pasado lunes día 9, lógicamente no pudimos dar toda la información que hubiéramos deseado, ya que íbamos contra reloj para estar con todos nuestros lectores a primeras horas de la mañana. Además de los resultados globales en esta ocasión les damos los datos parciales que se produjeron en las distintas mesas electorales y otros datos que no pudimos incluir en la edición del lunes.

Sin duda los momentos difíciles para todos los partidos políticos eran a los primeros momentos en que habían cerrado los colegios electorales, todos con expectación esperaban las noticias, prácticamente los seis partidos políticos que se presentaban a las elecciones municipales en sus respectivas sedes esperaban los escrutinios que de cada una de las distintas mesas se hacían.

No obstante sobre las 9'15 de la noche en la sede social del PSOE a los medios informativos se daba una información como primicia de lo que podían ser las elecciones locales, se habían escrutado 8 mesas de distintas zonas de la ciudad, con 50 votos y teniendo en cuenta los resultados desde las elecciones del 77 daban este veredicto, diciendo que dicha muestra podía tener un error de 1/2 punto, señalaban que podía subir o bajar algún punto UM.

Este era el resultado AP: 4 concejales, PSM 1, PSOE 4, UM 11, UPI 1 y CDS 0. Este veredicto que pronosticaba a primeras horas de la noche una vez escrutadas todas las mesas electorales alrededor de las 11'30 de la noche se pudo saber que había bajado un concejal AP, mientras que UM había conseguido 12, incluso se decía que se podían haber conseguido un concejal más.

Sin duda ni los más optimistas confiaban que un partido sacase mayoría absoluta, lo lógico teniendo en cuenta de que eran seis partidos políticos que se presentaban era que se hubiera

tenido que hacer un pacto con un partido que hubiese obtenido la mayoría minoritaria, a nivel de calle en toda la jornada se prevía que "U.M." podía ganar, pero no se esperaba que Antonio Pons, que sin duda ha sido el gran vencedor de las elecciones diese el triunfo a Unió Mallorquina, el citado partido durante cuatro años podrá mandar en mayoría el Ayuntamiento inquense en todos los aspectos ya que tendrán la mayoría en el Pleno y en la Comisión Municipal Permanente.

Lógicamente en las sedes de los partidos que habían perdido se notaba un poco de desencanto, ya que tanto en las sedes del PSOE como de AP esperaban conseguir algunos concejales más. Los representantes del CDS, lógicamente se mostraban un tanto contrariados por los resultados que se habían conseguido, ya que no habían obtenido el 5 por 100 necesario para estar en el Ayuntamiento, siendo el partido menos votado con 186 votos, sin duda el partido que había fracasado más en las elecciones locales desde hacía varios años Unitat per el Poble d'Inca, confiaba en poner algún concejal más en el Ayuntamiento que Figuerola. En la sede de UM, todo era fiesta y alegría, ya que si ellos confiaban en ganar eran pocos los miembros de dicha candidatura que esperaban que se ganase por mayoría. Hubo fiesta y animación como era lógico. Antonio Pons, les había dado un triunfo, que ni los más optimistas esperaban, pero aquí quedan estos 5100 votos cosechados.

Como dato curioso diremos que solamente seis concejales que fueron elegidos en las elecciones del 79 volverán a estar en el Ayuntamiento: Antonio Pons Sastre, Juan Llabrés, Antonio Jiménez, Pedro Ballester del Rey, Ramón Figuerola y Jaime Armengol. Mientras que los otros quince restantes son nuevos.

GUILLEM COLL  
FOTOS: PAYERAS

# Curiosidades en torno a las elecciones municipales del 79 y las actuales, así como las elecciones generales del 82

Si nos atenemos a los resultados conseguidos por los distintos grupos políticos en las elecciones del 79 y 82 hay muchos cambios con los resultados que se consiguieron en la jornada del pasado domingo.

En el año 1979: UCD: 8 concejales; CPI: 5 concejales; PSOE: 4 concejales; CD: 2 concejales; PCIB: 2 concejales.

En las elecciones generales del 28-O, la gran derrotada era la UCD, que tan solo conseguía un milenar de votos, mientras que se notó un aumento considerable de

AP y PSOE. el Partido Socialista por poco más de cuatrocientos votos ganaba las elecciones generales en nuestra ciudad. Mientras que PSM, CDS y PCIB apenas consiguieron votos.

En las elecciones generales del pasado domingo se pudo observar un gran aumento de UM, con 12 concejales, el PSOE se mantiene con 4 con respecto a las elecciones del 79, SP, ha visto como conseguía un concejal más que en las pasadas elecciones, mientras que el PSM, que contaba con una amplia representación ha visto que

solamente quedaba con un concejal, mientras que el PCIB (Unitat per el Poble d'Inca), también perdía uno de sus dos concejales.

Sin duda en las elecciones que se han efectuado en la ciudad, nunca una candidatura o un grupo había ganado con tanta holgura y diferencia como lo ha hecho en esta ocasión la candidatura que capitanea Antonio Pons. Sin duda el gran artífice del triunfo de UM.

GUILLEM COLL  
FOTOS: PAYERAS

## La política primer tema de actualidad

### Posible dimisión de tres concejales

### Rumores sobre el repartimiento de las carteras

El pasado domingo se efectuaron en nuestra ciudad las elecciones municipales 83, que han dado de forma aplastante el triunfo a la Unió Mallorquina, un triunfo que ha sorprendido a casi todos, ya que para la mayoría municipal se necesitan once miembros y ellos tienen 12, en las pasadas elecciones del 79, fue necesario un pacto para la formación del primer consistorio democrático.

Parece que Antonio Pons Beltrán, concejal de UCD y número catorce de la lista electoral de Unió Mallorquina, por dimisión de Arnaldo Mir, ha quedado en el número trece de la lista municipal local y parece casi seguro que entrará en el consistorio por cuatro años más, según fuentes oficiosas no confirmadas por la alcaldía, el candidato Juan Rosselló, podría dimitir del escaño que le ha correspondido antes de la toma de posesión del nuevo consistorio y lógicamente esta vacante sería cubierta por Antonio Pons Beltrán, que de forma un tanto casual estaría cuatro años más en el Ayuntamiento inquense.



ANTONIO PONS BELTRAM

Aunque no lo sepamos de la fuente interesada, si podemos decir que a nivel de rumor se especula sobre la posibilidad de la dimisión de Jaume Armengol, número 1 del PSM, que seguramente su vacante sería cubierta por Pere Rayó y de Ramón Figuerola, número 1 de la Candidatura Unitat per el Poble d'Inca, cuya candidatura sería

cubierta por José Navarro. Rumores que pueden convertirse muy bien en realidad o quedarse en rumores.

Con relación a la formación del nuevo Ayuntamiento, según fuentes dignas de todo crédito "Dijours" ha podido saber que Ramón Boix, será el presidente de las comisiones de tráfico y gobernación, Juan Llabrés, será el responsable de la Tercera Edad, Residencia de Ancianos, Cerienterio y Bomberos, Angel García, será el Presidente de la Comisión de Hacienda, Juan Figuerola será el responsable de Deportes.

Lógicamente en la próxima semana podremos informar con más detenimiento sobre el tema, pero inicialmente podemos decir que se presente por parte de Unió Mallorquina, que los 21 regidores estén en todas las áreas de trabajo municipal.

GUILLEM COLL  
FOTOS: PAYERAS

## Resultados de las elecciones municipales en Inca

Distrito censal	Censo de la mesa escrutada			AP	CDS	UM	PSM	PSOE	U.P.I.
	censo	votados	válidos						
Instituto Berenguer	1295	948	938	131	14	457	49	232	55
Instituto Berenguer (4)	394		143	22	4	77	13	21	6
Llevant (2)	1212	853	834	160	20	416	56	137	45
Llevant (3)	867	578	572	124	16	257	48	106	21
M. Servet (1)	736	548	537	88	11	292	37	80	29
M. Servet (2)	762	576	567	96	6	283	43	105	36
P. "Sa Quartera" 1.	1026	762	753	172	20	357	30	130	44
P. "Sa Quartera" 4.	653		181	23	0	80	17	41	20
Col. Ponent	1080	759	753	81	7	396	42	171	56
San Francisco (1)	894	585	580	77	14	285	14	112	50
San Francisco (2)	896	604	598	73	13	312	50	118	32
Biblioteca C. Rey	1314	774	765	71	3	419	30	181	52
Centro de Salud	756		756	124	16	238	52	85	26
Col. La Salle (1)	540	409	404	60	8	221	28	67	15
Col. La Salle (2)	547	373	370	62	7	209	25	47	17
Sto. Domingo	1020	702	683	82	13	323	68	116	61
Esc. Aprendizaje	789	512	506	63	7	250	41	112	33
Esc. Aprendizaje (2)	878	529	527	70	7	228	46	135	41
<b>TOTALES</b>				<b>1579</b>	<b>186</b>	<b>5100</b>	<b>717</b>	<b>2020</b>	<b>635</b>

# Unió Mallorca, festejó por todo lo alto su triunfo electoral

Sin duda la cara positiva de las elecciones Municipales es la cara del triunfo, un triunfo aunque en un sector de la ciudad era esperado no se confiaba que fuera absoluto tan absoluto.

Sobre las 8 de la noche la candidatura de "U.M." se congregó en su sede social Celler Cañamel, para desde allí con nervios e interés seguir los resultados de las distintas mesas electorales. Al poco tiempo de la reunión alrededor de las 9'30 ya sabían aunque eran resultados oficiosos que podían obtener la mayoría en solitario en el Ayuntamiento inquense, pero siguieron reunidos hasta altas horas de la noche.

Simpatizantes del partido ganador, miembros de la Tercera Edad, simpatizantes, familiares se dieron cita en el cuartel general donde se festejaba por todo lo alto este triunfo.

La reunión se prolongó hasta avanzada la noche, donde muchos miembros de la candidatura luego participaron en una comida de compañerismo y luego se festejó el triunfo, era un continuo ir y venir de gente.

Nuestro compañero y artífice principal de la parte gráfica de estas elecciones José Busquets, estuvo en el local y pudo captar el ambiente que se respiraba en el mismo.

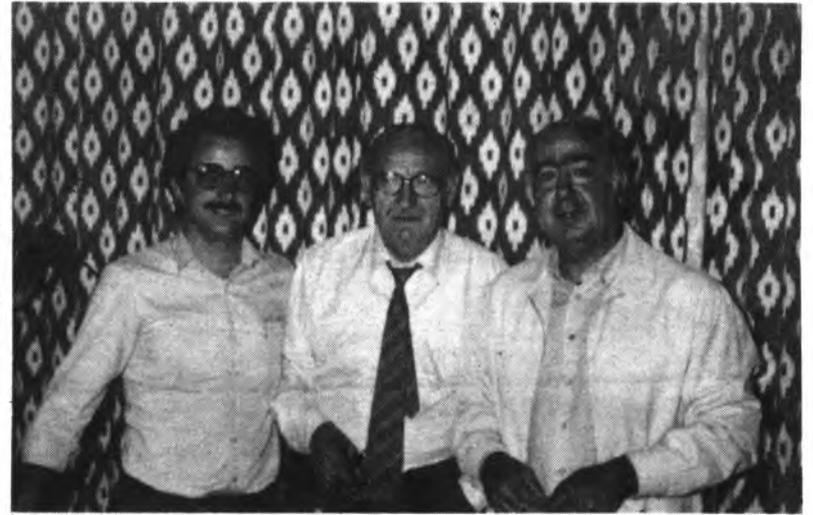
Unió Mallorca comandará en solitario el Ayuntamiento y el champany y el whisky estaban a la orden del día.



Detalle de la reunion.



Momentos de espera escuchando resultados.



El alcalde franqueado por García y Pascual.



Juan Llabrés, leyendo los resultados de las mesas.

Momentos de esta espera y euforia quedan reflejados en este

testimonio gráfico, sin duda la cara alegre del partido ganador de

estas elecciones municipales, que por contrapartida fue la

candidatura más votada para el Parlamento Balear.

## Nuestra felicitación a Radio Balear Inca

Sin duda el tema de las elecciones municipales necesita un tratamiento amplio y nuestra emisora local Radio Balear Inca, lo cubrió a la perfección con un programa especial elecciones que comenzó a las 7 de la tarde y terminó a las 5 de la madrugada el equipo que capitaneó Francisco Flix, y la responsable de los servicios informativos Margarita Solivellas, fué facilitando al instante las noticias que se producían a nivel local, comarcal y provincial.

Todos los miembros de la emisora estaban repartidos en todos los lugares de la información Cristóbal Pelaez y Jaime Villalonga, dos hombres que se dedican a los espacios musicales, estaban en la noche dominguera cubriendo información municipal.

De esta manera muchos inquenses pudieron saber al instante los resultados locales y comarcales de las elecciones que sin duda estaban ocupando el primer tema de actualidad de la jornada dominguera, información, entrevistas, resultados, curiosidades, entrezclados con música y buen hacer, que hicieron que los radioescuchas pudieran pasar una velada agradable.

Nuestra felicitación a la emisora local por este excelente programa y el deseo de que siga el camino de la superación.

El pasado miércoles en el Salón Novedades, se efectuó la taula rodona, que había organizado Radio Balear y el semanario "Dijous" a la misma asistieron



Paco Flix, Director de la emisora.

Bartolomé Alzina, Jaume Armengol, Carlos Cañellas, Ramón Figuerola y Bernardo Vallori, a la misma faltó el portavoz de Unió Mallorca, Antonio Pons. El programa fué retransmitido en directo y se prolongó por espacio de mas de dos horas y media.

Radio Balear, en la campaña electoral estuvo en el primer plano de actualidad.

## III memorial Hermano Bernardo Ribot



### EXPOSICION DE PLANTAS Y FLORES

Organizado por la Asociación de Padres de Alumnos del Colegio de La Salle y dentro de los actos del 75 aniversario tendrá lugar la exposición de plantas y flores, que

permanecerá abierta durante el día 14.

Con esta exposición se quiere tributar un homenaje a la persona que compaginó a la perfección la floricultura y la docencia.

La exposición tendrá las secciones de Plantas, Cactus y Ramos de flores.

La inscripción y entrega será el

día 13 a partir de las 3 de la tarde. Podrá ser visitada a partir del mediodía del día 14.

Esta exposición en la presente edición estará abierta a todas las personas que quieran participar.

Habrán dos premios por cada sección y el jurado estará compuesto por personas expertas en floristería.



## Se consiguió el objetivo

Al iniciarse la Liga 1982-83, allá por el mes de Septiembre pasado, la meta prefijada de la Junta Directiva, jugadores, entrenador y seguidores, no era otra que intentar conseguir una plaza entre dos de los primeros equipos del grupo y con ello intentar el ascenso a la superior categoría.

Si se lograba este objetivo, clasificarse entre los dos primeros, al decir de muchos, se habría conseguido el éxito que corresponde al equipo inquense. Hoy, esta aspiración se ha visto superada con creces, no tan solo el equipo ha logrado una plaza entre los dos primeros, sino que se ha alzado con el primer puesto con una sensible y considerable ventaja sobre el segundo clasificado. Yo diría que esta competición ha resultado un auténtico paseo para los muchachos que defienden la camiseta blanca.

Se ha conseguido por lo tanto el objetivo de pre-temporada. El título es un hecho consumado desde hace unas jornadas. Pero, se ha conseguido merced al esfuerzo, trabajo y entrega de unos amateurs dignos de todo elogio. Ellos, aún cuando el equipo era ya virtual campeón, han luchado jornada tras jornada a brazo partido en aras de un triunfo más brillante y más acorde con la clase indiscutible que atesoran todos y cada uno de los componentes de la plantilla.

Dentro de unas fechas, el equipo inquense iniciará la singladura del ascenso. En estos momentos, los ánimos se encuentran muy elevados, y se espera que una vez más se pueda alcanzar el objetivo marcado, y que no es otro que el tan esperado, deseado y suspirado ascenso. Material técnico existe más que suficiente para alcanzar esta cota, y es por lo tanto, por lo que uno puede sentirse optimista en este terreno. Este objetivo, lo mismo que el conseguir el título de campeones se encuentra al alcance de nuestros bravos y ejemplares jugadores. Ahora bien, existe un tercer objetivo que todavía no se ha logrado y que a lo largo de la Liga la Junta Directiva ha intentado conseguir, resultando totalmente estéril sus esfuerzos en este sentido, me refiero naturalmente a que la afición toda, arrope y ayude moralmente y economicamente a los jugadores y a la entidad. Si no acude más gente, más público, los días de partido, se puede conseguir el ascenso a la superior categoría, pero si no se consigue este tercer objetivo, el club y el equipo están predestinados al fracaso.

Esperemos que la afición sepa reaccionar, y podamos lanzar las campanas al vuelo, afirmando que este tercer objetivo se consiguió. Así sea.

ANDRES QUETGLAS

## La Penya Blanc i Negre, un ejemplo a seguir

El Constancia ha conseguido el título de Campeón, el primer objetivo fijado hace bastantes meses, antes de iniciarse la liga, se ha conseguido. Dentro de unas fechas, el equipo, toda la familia constanciera, se verá enfrentada al compromiso de afrontar la liguilla de ascenso a la Segunda "B".

Mientras llega esta fecha histórica y de gran compromiso, demos un pequeño repaso a todas aquellas actividades desplegadas por los animosos componentes de la Penya Blanc i Negre de nuestra ciudad.

Hace poco menos de un año, nació esta nueva peña del C.D. Constancia. Fue fundada gracias a la iniciativa de unos pocos seguidores, auténticos seguidores del Constancia, y sus objetivos se han logrado, gracias al esfuerzo, trabajo, amor y cariño hacia estos colores gloriosos del Constancia. La tenacidad de sus dirigentes, ha obrado el milagro de que hoy sean algo más de un centenar sus afiliados, convirtiéndose de esta forma, en la Peña del C.D. Constancia, más activa y más arropada en cuanto al número de socios.

La tenacidad de sus dirigentes, hizo posible la colaboración de distintos artistas y pintores de nuestra ciudad, los cuales donaron distintas obras de arte, y con ello efectuar la SUBASTA en el Celler Cañamel, producto de esta SUBASTA, fueron entregadas más de doscientas mil pesetas, 200.000 pesetas a la directiva del C.D. Constancia.

La imaginación de estos jóvenes directivos, llega más lejos, y se intenta activar el interés de los jugadores, otorgando dos trofeos,

a los jugadores más destacados a lo largo de la Liga.

Por otro lado, no podemos olvidar, el continuo apoyo deparado en días de partido, por los componentes de esta peña, con sus panderetas, trompetas, etc.

Igualmente, cabe tener presente su viva y efectiva colaboración con la Junta Directiva en muchas iniciativas, Fiestas de Navidad, gastos varios, etc.

\*\*\*\*

Pero, estos chicos de la Penya Blanc i Negre, no tiene ni tregua ni descanso, y ya están trabajando activamente en aras de una planificación encaminada a nuevos logros, y estos pueden resumirse de la siguiente manera.

Promoción y captación de nuevos socios.

Organización viaje "Liguilla de ascenso" a fin de que los jugadores se sientan respaldados.

Creación de la Gran Penya Quinielística Blanc i Negre.

\*\*\*\*

Hasta aquí, algunos de los objetivos alcanzados por esta novel Penya Blanc i Negre todos ellos importantes y dignos de tenerse presentes. Evidentemente, su forma de actuar en beneficio de nuestra primera entidad deportiva, es digna de todo elogio, y por descontado representa un ejemplo a seguir por muchos que dicen ser y sentirse seguidores del C.D. Constancia, pero que nada o muy poco hacen en favor de tan históricos colores.

ANDRÉS QUETGLAS.



### PANADERIA y PASTELERIA

# TEATRO

JOSÉ J. GARCIA

C/ MARTIN MEDICO, 19  
TEL. 50 14 94  
INCA - MALLORCA

## Juan Company, un entrenador rentable



Aplaudido, criticado, discutido y alabado, ha sido Juan Company durante estos dos años que lleva como máximo rector en la dirección técnica del C.D. Constancia.

Evidentemente, Juan Company es un entrenador que vale, porque si no fuera así, ni hubiera sido aplaudido, ni criticado, ni discutido, ni muchísimos menos alabado.

Y es indudable su valía, porque es hombre polémico, y en este sentido, solo los mejores, cada cual en su terreno, son personajes polémicos. Los que no valen para desempeñar unas funciones, son olvidados, y con ello ni son criticados ni son aplaudidos.

Pero, Juan Company ha sido un entrenador rentable bajo todos los conceptos. En la parte económica, porque no ha sido un entrenador con pretensiones excesivamente elevadas. Y, en el terreno deportivo, porque el equipo, bajo su batuta ha conseguido las más altas cotas. La pasada temporada, el subcampeonato, y en la actual Liga, el título de campeón, muchas jornadas antes de finalizar la liga.

Uno cree sinceramente, que si "pruebas son amores", Juan ha dejado estela de su personalidad como entrenador, un entrenador tremendamente rentable para la entidad por la que trabaja.

Así pues, vaya mi felicitación y mi más sincera enhorabuena, amigo Juan.

ANDRÉS QUETGLAS

## C'AN BLANCOS

### ESPARTERIA - CALZADOS

Venta mayor y detall

Artículos y muebles en bambú y mimbre

Zapatillas y deportivos todas clases

Botas futbol - Patriks y cejudo

Plaza Oriente, 1 . Tel. 50 16 38 INCA

## Señores abogados de Inca

El CLUB DEPORTIVO CONSTANCIA DE INCA solicita uno, competente y honesto, para que le ayude a elevar a escritura pública 89 compromisos de compra de Nuevo Campo para con ellos constituir una FIDUCIARIA con los condicionamientos acordados y firmados por la actual Directiva en Acta del 12-8-1980 y que seis días después el 18-8-1980, fueron comunicados a nuestro Ayuntamiento en un compromiso de formal cumplimiento. Estos 89 compromisos de compra están depositados en el Ayuntamiento.

### DEBEMOS EXPLICAR LOS ANTECEDENTES:

Estas 89 partes, de las 450 que componen la totalidad del Nuevo Campo, le pertenecen al CONSTANCIA por cesión de la COMISION VENTA CAMPO "ES COS" conforme consta en Acta del 10-7-1978, levantada y firmada con el ILMO. SR. ALCALDE, Don ANTONIO FLUXA FIGUEROLA. En la firma de esta cesión figura la presencia y firma de 2 componentes de los 6 actuantes de la COMISION DELEGADA EJECUTIVA PARA CONSTRUIR EL NUEVO CAMPO.

El 15-7-1970 los 6 componentes de dicha COMISION cobraron 1.842.300 ptas. sin más condicionamientos que los expuestos en los 89 compromisos de compra. Lo atestiguan éstos y sus recibos firmados por todos los seis.

El 3-3-1981, ante el Notario, Don JOSE ANGEL MARTINEZ SANCHIZ, se leyó el correspondiente documento público ante la representación del CONSTANCIA y el Sr. Apoderado de los seis Vendedores, éste se negó a firmar. El Sr. Notario, a requerimiento del Club, levantó Acta de la negativa.

Esta COMISION DELEGADA EJECUTIVA PARA CONSTRUIR EL NUEVO CAMPO fue nombrada en 1962 por el C.D. CONSTANCIA, cuando fue Presidente Don ANTONIO BENNASAR.

Las 450 partes que componen la total propiedad del Nuevo

Campo quedaron vendidas totalmente el 15-7-1970 y todas por su total importe de 9.315.000 ptas. fueron cobradas por los 6 componentes Vendedores cuando el 3-12-1974 cobraron 118.723 pesetas que había de rezagados en el pago de dicha totalidad. Esta última cantidad, más 103.277 ptas. de las contribuciones de 1970 al 1973 y 210.000 ptas. que correspondían a gastos y pequeños remanentes que se habían tenido que pagar después de señalar como suficientes, para cubrir el total coste del Nuevo Campo, las 20.700 ptas. de cada una de las 450, fueron pagadas del excedente, una vez cubiertas deudas y gastos, por la venta del campo "Es Cós" en 1965. Y por tanto esta aportación de 432.000 ptas., equivalentes a unas 22 partes más, pertenecen al Club y que deberán ser reconocidas por el resto de la Comunidad de Propietarios. Los seis componentes firmaron el recibí de estas últimas cantidades en su escrito del 3-12-1974.

Se hace indispensable apuntar que muchas de las 450 partes vendidas y cobradas no se ha hechla escritura notarial y su consecuente registro, y por este motivo, para evitar suspicacias y en buena ética es necesario, se hace indispensable requerir a cada interesado o tenedor actual para que verifique esta inscripción oficial. El Club está dispuesto a indicarlo a cada interesado guiado por lógico agradecimiento a que gracias a todas esas aportaciones hoy es una realidad el Nuevo Campo con sus 43.000 metros cuadrados a cien metros de la Gran Vía, que es la más bonita de Inca. Por consiguiente constituye una obligación indiscutible que la COMISION DELEGADA EJECUTIVA PARA CONSTRUIR EL NUEVO CAMPO presente al C.D. CONSTANCIA liquidación, finalice su función y actuación porque...

... en 1928, cuando otra COMISION se cuidó de comprar y vallar el viejo campo "Es Cós", lo entregó al Club que lo ha disfrutado 37 años, naturalmente se tenía que pagar todo su coste retirando una hipoteca y que por



Una de las tres entradas al recinto del desaparecido Campo ES COS. Año 1935.

garantía del que aportó el dinero se puso el campo a nombre de un tercero,

...entre 1939 y 1943 otra COMISION se cuidó de pagar hipoteca, intereses, gastos y facilitar dinero al Club en un momento que era el más brillante de su vida deportiva, y presentó liquidación que tenemos a nuestra disposición,

...en 1952, otra COMISION se cuidó de subastar el viejo campo por embargo de impagos, de que le fuera adjudicado. Lo puso a disposición y uso del Club hasta que en 1965, contruido y entregado al CONSTANCIA el Nuevo Campo lo parceló y vendió. Pagó todas las deudas y gastos y el remanente lo entregó, como ya se ha dicho anteriormente, el 10-7-1978 en Acta con presencia y firma de nuestro Ilmo. Sr. Alcalde de Inca.

...el 26-7-1965, siendo Presidente D. ANTONIO FERRARI, que adoptó una magnífica y encomiable postura al negarse a entregar el viejo campo "Es Cós" mientras no se le dieran garantías de que presentarían liquidaciones, tanto del total coste del Nuevo Campo como del producto de la venta del viejo "Es Cós". Firmaron por los 12 ADJUDICATARIOS los

Apoderados Andrés Mateu y José Mas y estuvo presente Bartolomé Fluxa; y por los de la COMISION DELEGADA EJECUTIVA PARA CONSTRUIR EL NUEVO CAMPO firmaron los Sres. Pedro Prats y Miguel Perelló. De los 5 nombrados 4 forman el grupo de los 6 componentes. Esta Acta se firmó en nuestro Ayuntamiento a las 3 de la madrugada y en presencia del Ilmo. SEÑOR ALCALDE DON ALFONSO REINA.

Y por todo lo expuesto, que justifica tan larga exposición y que sintetiza la labor de 54 años en pro y defensa de los intereses del CONSTANCIA, exponente máximo del deporte en nuestra querida Ciudad; las Directivas que se han cuidado con celo y mérito de poner fin a este problema por todos los caminos buenos y amistosos, y al mismo tiempo con mucha gratitud porque los trabajos intensos y largos realizados por todas las COMISIONES señaladas fueron realizadas no magníficamente sino brillantísimamente; la actual Directiva, con pena y mucho sentimiento, se ve obligada, por justa y necesaria responsabilidad, a dar publicidad a la presente exposición para terminar con la negativa de los 6 componentes en

firmar los 89 compromisos de compra y presentar su obligada liquidación para que así finiquite su DELEGADA actuación al igual que lo hicieron, en su día, las otras COMISIONES como se ha demostrado.

Hay que decir también que entre los 6 componentes hay varios que fueron Presidentes y todos directivos del Club y dicen, ellos, que aprecian mucho al CONSTANCIA.

Y volviendo al principio de la presente exposición el Club hace esta llamada pública a un Señor Abogado, inquense, honesto y competente para que defienda nuestra razón para elevar a escritura pública los 89 compromisos y consiga la presentación de la liquidación reclamada.

POR EL CLUB DEPORTIVO CONSTANCIA DE INCA

NOMBRE DE LOS SEÑORES QUE COMPUSIERON LAS COMISIONES INDICADAS Y, LOS QUE ESTAN VIVOS, PUEDEN DAR FE DE TODO CUANTO SE LLEVA DICHO:

COMISION DE 1928: Los Sres. BARTOLOME PAYERAS, banquero; MIGUEL VETLA, médico; MIGUEL BELTRAN, comerciante; JUAN BELTRAN, industrial...

COMISION DE 1939: Los Sres. LORENZO FLUXA, MATIAS PUJADAS, MARCOS FERRAGUT, PEDRO VICH, JORGE BISELLACH, industriales, y JOSE MAS.

COMISION DE 1952: Sres. BARTOLOME FLUXA, LORENZO FLUXA, GABRIEL MARQUES, ANTONIO MARTORELL, LORENZO PAYERAS, MIGUEL GELABERT, ANTONIO BELTRAN, JUAN MARQUES, PABLO MARQUES, BARTOLOME CABRER, BERNARDO FERRER, ANDRES MATEU Y JOSE MAS.

COMISION DE 1962: Los Sres. MIGUEL PERELLO, BARTOLOME FLUXA, JUAN SANZ, ANTONIO SAMPOL, ANDRES MATEU Y PEDRO PRATS. Los Sres. Fluxa y Mateu, componentes de las dos últimas comisiones, lo fueron como enlaces necesarios para que ambas cumplieran sus obligaciones.

# Optica Balear s. a.

"la óptica"

La Rambla s/n. Palma de Mallorca 3

EN INCA:

CARRER MAJOR, 32 \* TEL. 50 07 38

SIEMPRE CON EL DEPORTE



**Pedro Gost,  
el guardameta  
menos goleado  
del grupo**



Pedro Gost, un poble en las filas del Constancia, es indudablemente a sus 36 años, el mejor guardameta del Grupo.

Su veteranía, junto a su colocación bajo los palos, ha sido un seguro de garantía para las aspiraciones del Constancia. Con Pedro Gost, el Constancia ha conseguido un director de orquesta desde las líneas traseras, a la par que se contaba con una muralla incommensurable a las aspiraciones contrarias.

En la próxima singladura, promoción de ascenso a la Segunda "B" la experiencia y buen hacer del guardameta local ha de resultar de vital importancia de cara a las aspiraciones de ascenso.

**F. Figuerola, el capitán**

El veterano capitán, tras la retirada de Miguel Corró, pasó a ocupar la plaza de capitán. Su concurso, ha sido evidentemente importantísimo en el esquema táctico del equipo, y de una forma más concreta en el aspecto defensivo. Defensa recio, potente y ágil, posee la dureza de un delantero, siendo muchísimas las ocasiones en que prodiga en sus acciones ofensivas.

Figuerola, se inició en el Sallista, pasó al primer equipo del Constancia, y después de una campaña sensacional, el Valencia logra incorporarlo a la plantilla del Mestalla. Unos años en el equipo mestallista, para fichar por el Gandía, y nuevamente en casa, vistiendo los colores del Constancia, eran los tiempos de Jaime Moyer, y hoy, junto con los



Vaquer, y Gual son los dos jugadores que llevan más años en el equipo inquense.

ANDRES QUETGLAS

**Rafael Capó, un  
defensa ofensivo**

Se dice, que para ser un buen defensa lateral, se deben reunir una serie de cualidades, como son, rapidez, dominio del balón e ímpetus ofensivos. Dicho de otra forma, el defensa lateral, en la mayoría de las ocasiones, debe convertirse en un atacante más, e incluso, si la ocasión es propicia, intentar golear.

Rafael Capó Perelló, joven lateral inquense, reúne estas y otras muchas cualidades, por lo que se puede afirmar que su concurso es casi indispensable dentro del engranaje constante. Es un marcador implacable, posee potencia, se prodiga en sus acciones ofensivas, y naturalmente, marca algún gol que otro.



En suma, un defensa, casi completo y con un porvenir brillante por delante.

LA CANTERA

Siete son los jugadores de la cantera local, que hoy figuran en plantilla del C.D. Constancia, ellos son José Corró Horrach, Francisco Figuerola, Rafael Capó Perelló, Mateo Ferrer Coll, Francisco Oliva Pascual, Miguel Gual Rosselló y Miguel Vaquer Martorell. Siete jugadores que representan otros tantos pilares en el engranaje del equipo.

Evidentemente, el porvenir de la entidad, tanto económica como deportivamente, estriba en gran parte en la atención que se dedique a la cantera local, entiendase, Juventud Sallista, Club Atlético Inca y Beato Ramón, de estos equipos debe nutrirse el Constancia, dicho de otra forma, estos conjuntos, deben servir de auténtico vivero de jugadores donde la primera entidad deportiva futbolística de la ciudad se pueda abastecer de material más encomiables.

A.D.



**EL PROXIMO DIA 22  
FUTBOL GRATIS EN  
INCA**

En estos tiempos en que la crisis económica es el pan nuestro de cada día. El C.D. Constancia, mejor dicho, la junta directiva ha creído oportuno implantar toda una novedad en España, y que no es otra que acordar que el encuentro entre el Constancia y el Calviá que se disputará el próximo día 22 resulte to-

talmente gratuito a toda persona que le interese asistir al mismo. Es decir, las puertas estarán abiertas de par en par, y las ventanillas cerradas. Es decir, habrá vía libre para todo quisque. Con esta medida, la directiva no pretende otro objetivo que intentar una vez por todas, que los jugadores se sientan plenamente respaldados por una masiva asistencia de público.

En la próxima edición, hablaremos largo y tendido sobre esta medida.



**FINISTERRE, S.A.**

COMPANIA GENERAL  
DE  
SEGUROS

C/. Vidal, 5 - entresuelo

Teléfono 501910  
Particular 500237

**INCA**

## Presidentes del C.D. Constanca, 1922-83

Miguel Beltrán Planas  
 Pedro Siquier Martí  
 Juan Martínez Figuerola  
 Andrés Mateu Pericás  
 Luis Alguacil Montis  
 Andrés Bestard Oliver  
 Rafael Ramis  
 Antonio Prats Balaguer  
 Lorenzo Marqués  
 Miguel Guasp  
 Bartolomé Fluxá Mut  
 Pedro Prats Janer  
 Antonio Bennasar Rolando  
 Antonio Ferrari Campaner  
 Miguel Sastre  
 Mateo Pieras Balle  
 Antonio Melis Llompert  
 Tomás Vaquer Dibiloni  
 Juan Amer Llobera  
 Jaime Moyer Martorell  
 Andrés Pol Bonnin  
 Jorge Cerdá Borrás

## Junta directiva del C.D. Constanca, 1982-83

Presidente: D. Jorge Cerdá Borrás  
 Vicepresidente y adjunto a la presidencia: D. Jaime Prats Martorell  
 Vicepresidente 1.: D. Juan Gual Pou  
 Vicepresidente 2.: D. Gerardo Malvido Nieva  
 Tesorero: D. Antonio Moreno Guillén  
 Contador: D. Antonio Gallego de la Osa  
 Secretario: D. Rafael Nicolau Rayó  
 Vice-Secretario: D. Matías Mulet Ramis  
 Vocales:  
 D. Bartolomé Seguí Maura  
 D. Antonio Ramis Martínez  
 D. Juan Ramis Serra  
 D. Antonio Martel Triol  
 D. Ramón Martorell Amengual  
 D. Francisco Seguí Estrany  
 D. José Esteva Aguiló  
 D. Ignacio Llabrés Rubert  
 D. Miguel Llompert Morro

### PRIMERA DIRECTIVA DEL CONSTANCIA (1922)

PRESIDENTE: Don Miguel Beltrán  
 VICEPRESIDENTE: Don Lorenzo Payeras  
 SECRETARIO: Don José Campins  
 VICESECRETARIO: Don Gabriel Vallori  
 DEPOSITARIO: Don Esteban Rotger  
 VOCALES: Don Jaime Ferrá  
 Don Juan Gari  
 Don Juan Pujol  
 Don Guillermo Truyols



**Celler Can Ripoll**  
 J. Armengol, 4  
 Tel. 50 00 24  
 INCA

MUEBLES  
 decoración

# CERDA

MUEBLES TODOS LOS ESTILOS

EXPOSICION Y VENTA

Miguel Servet, 14 telf. 502253 INCA  
 General Goded, 13 telf. 514013 LLOSETA



DIJOURS



ENSAIMADAS Y GALLETTAS  
 SUPREMA CALIDAD EN TODOS SUS PRODUCTOS  
 COR DE MALLORCA  
 FORN CAN GUIXE

# Media hora con Jorge Cerdá El Constancia, necesita la ayuda de todos Lucharemos por y para el ascenso

Una vez más, frente a frente al amigo Jorge Cerdá. El tema de nuestra charla, lógicamente, el C.D. Constancia, equipo que preside con gran acierto desde hace tres temporadas, y que según parece, en la presente, puede culminar con el ascenso.

-¿Cómo definirías la marcha del equipo en la actual Liga?

-Creo que los resultados obtenidos hablan por sí solos. La trayectoria del equipo en este sentido ha sido realmente brillante, se han conseguido victoria tras victoria, y esta circunstancia, revalorizada por aquello de que se ha practicado un fútbol muy superior a la categoría en que se milita.

-¿Artífices de esta brillante trayectoria?

-Evidentemente, los jugadores y el entrenador, toda vez que ellos



isleños, por lo tanto, aquí no vale otra alternativa que aceptar que Juan Company ha sido y es todo un caballero y todo un entrenador formidable.

-¿Respondió la afición a la marcha triunfal del equipo?

-No, los ingresos han sido mínimos, puede afirmarse que el Constancia no ha recibido la ayuda esperada por parte de la afición, dicho de otra forma, se ha vivido de espaldas al equipo.

-Interesa, y te puedo asegurar que lucharemos por y para conseguir este deseado como suspirado ascenso.

-¿Existen posibilidades reales de alcanzar este objetivo?

-El equipo se encuentra con una moral muy elevada. El nivel técnico de los muchachos se puede cotejar con el de los mejores. Por lo tanto, no veo el porque no se pueda conseguir superar las dos eliminatorias y con ello conseguir el ascenso. En verdad, soy optimista, y espero lo mejor de esta singladura que nos está aguardando para dentro de unas semanas.

-Economicamente hablando, ¿es aconsejable este ascenso?

-En principio, es aconsejable, es más, deportivamente hablando, nuestra obligación es la de intentar el ascenso. Si economicamente hablando, puede reportar una serie de dificultades, es una cuestión que se debe plantear antes de iniciarse la próxima Liga, pero, repito, hoy por hoy, nuestra meta no puede ser otra que conseguir el ascenso.

-Se dice, se comenta, se murmura, que caso de ascenso, Jorge Cerdá, deja la presidencia, ¿qué nos puede adelantar sobre este particular?

-Dejemos que los



acontecimientos se produzcan por sí solos, no debemos hablar por adelantado. En esos momentos, lo único que de verdad me preocupa, son los próximos compromisos. Una vez superados estos, ya nos plantearemos otras cuestiones.

-¿No crees que el pasado del Constancia perjudica al actual desarrollo de la entidad?

-Evidentemente, existe hoy en día muchas personas que viven de los recuerdos de los años cuarenta. Realmente estas proezas deben enorgullecemos, y deben contar con letras de ORO en el historial de la entidad, pero no es menos cierto que actualmente debemos vivir de realidades, y estas realidades han sido olvidadas en parte en aras de un recuerdo ya lejano.

-¿Quié dirías a la afición, al pueblo de Inca?

-Simplemente, que el Constancia es de Inca. Que la entidad es obra de todos, y que no representa el patrimonio de unos



pocos, en este caso de los directivos. El Constancia, es de Inca, y por lo tanto, necesita de la ayuda de todos.

Hasta aquí la charla mantenida con Jorge Cerdá, un presidente que pese a los pesares y pese a los muchos problemas que acosan a la entidad, se siente optimista, porque espera que la afición sabrá valorar el sacrificio de los jugadores y de la directiva.

ANDRES QUETGLAS



son los que domingo tras domingo han tenido que luchar, sudar y trabajar para conseguir la victoria. Quiero aprovechar esta oportunidad, para resaltar las muchas virtudes de estos muchachos, que siendo auténticos amateurs se han portado como auténticos profesionales. Realmente, no me cansaré de pregonar que el Constancia posee la mejor plantilla de jugadores de toda la Tercera División Nacional. En verdad, estos chicos son formidables.

-Y Juan Company, ¿es tan formidable?

-No comprendo a todos aquellos que critican a Juan Company. Es hombre que trabaja con ilusión, posee experiencia, y conoce al dedillo los equipos

-¿Se incrementará por lo tanto el déficit que se arrastra de años pasados?

-Se incrementará, y esta circunstancia resulta un tanto incomprensible en una temporada en que el equipo ha sido el auténtico gallito del grupo, y centro de admiración de toda España.

-¿Confías en la afición de cara a los encuentros de liguilla?

-Confío y espero que una vez por todas, esta estupenda afición que se dice posee el Constancia, haga acto de presencia, y con ello nos apoye moralmente y economicamente, ya que ambos apartados son muy importantes de cara al porvenir de la entidad.

-¿Interesa realmente el ascenso?

de la comarca.

En esta ocasión participaron un total de cinco nadadores en unas pruebas no ciertamente fáciles, y que arrojaron los siguientes resultados:

Juan López (1972) 100 m. espalda con un tiempo de 1.40.12

Antonia Vallés (1973) 100 m. mariposa con un tiempo de 1.59.07.

Juana Ma. Mateu (1974) 100 m. estilos con un registro de 2.06.42

Antonio Ferrer (1974) 100 m. estilos con un registro de 2.04.36

Gregorio López (1974) 100 m. estilos con un tiempo de 2.11.79.

## El personaje

El nombre de Jorge Cerdá Borrás, actual presidente del C.D. Constancia, se encuentra íntimamente ligado a los avatares, alegrías y sinsabores que en estos últimos lustros la entidad inquense se ha visto sumergida. Dicho de otra forma, Jorge Cerdá, se merece por méritos propios, figurar con letras de ORO dentro del historial del club inquense.

Su actuación, durante bastantes años, primeramente como directivo y después como Vicepresidente del club, culminaron con este cargo de presidente que desde hace tres temporadas viene desempeñando, y como tal, merece el beneplácito y homenaje del seguidor y simpatizante del Constancia. Su labor al frente de la nave, en tiempos poco propicios para el lucimiento, debe calificarse con nota sobresaliente. Se han conseguido cotas altísimas, como son disputar por tres años consecutivos la liguilla de ascenso a la Segunda "B". Las dos primeras en calidad del equipo Subcampeón, y la tercera, dentro de unas fechas, en calidad de CAMPEON.

Igualmente, bajo la presidencia de Jorge Cerdá, el equipo realiza

## D. Jorge Cerdá Borrás

campeonato de Copa del Rey, siendo eliminado por el Castilla, equipo que se presentó en Inca con la aureola de Subcampeón de España. Otro de los pequeños éxitos alcanzados por Jorge Cerdá y su directiva, es la contratación de equipos de postín para la celebración del tradicional encuentro de fiesta mayor con motivo de la diada del Dijous Bo. Al. Madrid, Valencia y R.C.D. Español son los tres equipos ~~primerdivisionarios que han~~

desfilado estos tres últimos años por el Nuevo Campo Inquense.

Entre las viryudes más sobresalientes de Jorge Cerdá, uno destacaría su condición de luchador nato, infatigable y su entrega total en aras y cumplimiento de la misión que le fué encomendada al asumir la presidencia del C.D. Constancia. Enhorabuena, Jorge, y el ascenso es el próximo paso.

ANDRES QUETGLAS

## RESULTADOS DE LA V JORNADA DE LA LIGA DE PROMESAS 3a. EDICION

Como ya es habitual los nadadores cuyos años de nacimiento van desde 1972 hasta 1974 van disputando una vez por mes una Liga Nacional de Promesas de la Natación, donde en cada una de las especialidades de la Natación y en diferentes pruebas van poniendo a punto sus condiciones físicas para la práctica de este deporte que tanto auge va tomando entre los alumnos de las escuelas de los distintos pueblos



# Andrés Quetglas Martorell

## Veinte años de trabajo en favor del Constancia



Año 1967, Andrés Quetglas, con Gerardo Asenjo, extremo procedente del R. Madrid.

Acaban de cumplirse, los primeros cuatro lustros, de cronista local, a través de prensa y radio, de nuestro compañero Andrés Quetglas.

Durante estos veinte años de labor informativa, Andrés ha desplegado una intensa actividad en favor de la primera entidad deportiva de la ciudad, saboreando triunfos diversos, así como soportar sufrimientos merced a las distintas situaciones un tanto delicadas por las que pasó el club en el transcurso de

estos años.

Andrés, no ha limitado su trabajo en los folios que rellenaba para los distintos medios de comunicación, ha desempeñado una eficaz labor de trabajo desde distintos puntos y parcelas. Ocupando un puesto como directivo en dos ocasiones. Organizando y fundando alguna que otra peña. Editando junto con otro buen seguidor del club, el primer y único boletín informativo de la entidad. Editando recientemente, el libro



Año 1966, Andrés Quetglas, con el entrenador "QUIQUE".

"Síntesis Histórica del C.D. Constancia".

Nuestro compañero, inició la singladura informativa -periodística, cuando el C.D. Constancia militaba en Segunda División Nacional, y el presidente del club no era otro que don Antonio Ferrari, cargo que posteriormente ha sido ocupado por Miguel Sastre, Mateo Píeras, Antonio Melis, Pedro Siquier, Tomás Vaquer, Juan Amer, Jaime Moyer, Andrés Pol y actual, Jorge Cerdá. Todos ellos, han

encontrado la colaboración de Andrés.

Así pues, muchas han sido las vicisitudes que nuestro compañero ha vivido directamente de nuestro equipo representativo. Ascensos descendidos y militancia en distintas categorías, Segunda División, Tercera División, Primera Regional, y ascenso a Tercera. Y muchos han sido los entrenadores que han desfilado por Inca en estos veinte años, Quique, Cobo, Suñer, Corró, Satur Grech,

Joseito, Company, etc.

En estos momentos, el equipo va embalado hacia el ascenso. Una nueva oportunidad para que nuestro compañero, decano de los actuales comentaristas, tenga ocasión para escribir hojas gloriosas de nuestro no menos glorioso C.D. Constancia.

Andrés Quetglas, veinte años de trabajo en favor del C.D. Constancia, bien merece nuestra felicitación y nuestra enhorabuena.

GUILLERMO COLL

## Hoy, aquí y ahora

### Cuatro millones, déficit del Constancia



No todo se contabiliza a base de éxitos en el seno del C.D. Constancia, esta circunstancia únicamente se centra en el terreno deportivo, porque lo demás, la entidad pasa auténticas penurias.

Concretamente, y en el terreno puramente económico, el club, hoy, aquí y ahora, arrastra un déficit que sobrepasa los cuatro millones.

Una suma no excesivamente importante para algunos clubs, caso contrario con el Constancia, toda vez que los ingresos son mínimos. El apoyo que llega por parte de la afición es ridículo, y en consecuencia, lejos de rebajarse este techo de cuatro millones largos, más bien se irá incrementando.

La situación, por lo tanto, en este terreno, es tremendamente delicado y peligroso, y es menester poner freno a esta escalada. El aficionado, una vez por todas, debe mentalizarse de que su ayuda es vital, y que ahora se presenta la oportunidad de prestar su valiosa ayuda. La liguilla, se encuentra a la vuelta de la esquina. Si la afición no responde conforme debe responder, uno cree llegada la hora de no intentar empresas que no están de acuerdo con el potencial económico que los máximos rectores del club reciben por parte de la gran masa de seguidores.

Hoy, aquí y ahora, el Constancia arrastra un déficit superior a los cuatro millones de pesetas, un fantasma de cuidado que entre todos debemos intentar alejar de estos lares.

ANDRÉS QUETGLAS

Floristería  
**Prohens**

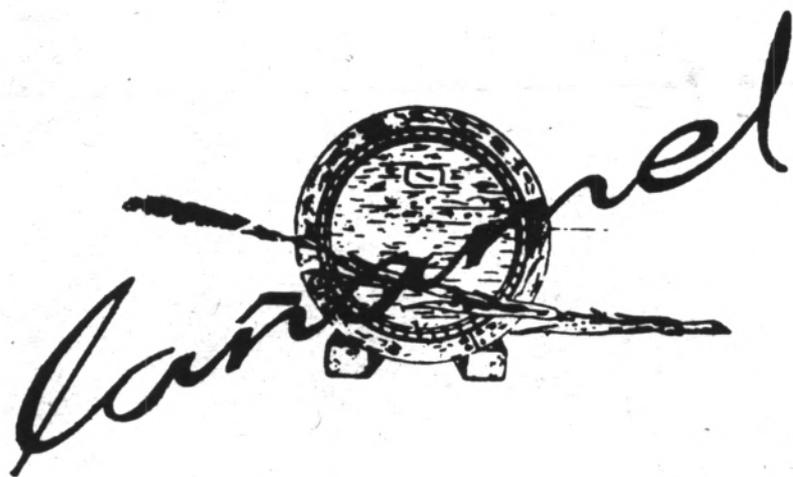


Ramos, Centros, Ramos Novia, Cestas,  
Plantas, Coronas, Adornos Iglesias.

"SERVICIO A DOMICILIO"  
Palmer, 34 - INCA

Teléfono 501910  
Particular 500237

JUAN LLABRES AMENGUAL



AVINDUGA D'ALCUDIA, 8 - TEL. 500017  
INCA

pastelería  
*La Gloria*



Plaza España, 20 - Tel: 501244  
SUCURSAL: Lavaderos, 1 - Tel: 500697  
INCA (Mallorca)

**EMBUTIDOS Y FIAMBRES**

**SOLER**



**INCA - MALLORCA**

# I TROFEO «ANTONIO VICH»

## Vaquer, nuevo líder de la regularidad



Frente al Alaior, el Constancia sumó dos nuevos puntos. Los jugadores cuajaron una actuación aceptable, y una vez contabilizados los puntos otorgados, nos topamos con el hecho de que Miguel Vaquer, pasa a ocupar la primera plaza de la clasificación correspondiente a la regularidad.

### TROFEO A LA REGULARIDAD

Jugador	Puntos
Vaquer	72
Ramos	71
Sebastián	65
Jaume	65
Ferrer	66
Capó	64
Gost	61
Figuerola	59
Sánchez	56
Ballester	47
Moreno	43
Matías	41
Gual	42
Oliva	33
Corró	21
Anselmo	13
Moral	11
Borrás	9
Llabrés	7



### TROFEO MAXIMO GOLEADOR

Jugador	Goles
Ramos	19
Vaquer	18
Ferrer	8
Gual	6
Moreno	6
Oliva	5
Capó	4
Sebastián	4
Sánchez	3
Matías	2
Llabrés	2
Jaume	2
Moral	1
Anselmo	1

Con el gol conseguido por Vaquer frente al Alaior, este jugador, acorta sensiblemente distancias con Ramos. Ahora, la diferencia entre ambos es de un solo gol.

ANDRES QUETGLAS

## Primera Regional

### El Sallista recibe al líder Buñola

A falta de tres jornadas para que finalice la liga en Primera Regional y a pesar de que, para el Juventud Sallista, prácticamente ya ha terminado, se anuncia para el domingo un interesante partido en el que, los locales, reciben la visita del BUNOLA, primer clasificado y máximo aspirante al ascenso.

A pesar de que el equipo que preside JERONIMO PETRO se puede considerar como ascendido es de suponer que vendrá a Inca dispuesto a confirmar su estupenda campaña y a lograr algún punto para cantar el alirón, sin necesidad de esperar nuevas jornadas.

Por su parte, los muchachos de Miguel Corró, tras los últimos resultados conseguidos, parece que han recuperado su buena forma, como lo demuestra el empate conseguido en Lluchmayor que, con un poco más de suerte, se hubiera podido convertir en victoria y es de esperar que saldrán dispuestos a conseguir el triunfo frente al líder para dejar bien alto el pabellón del Sallista.

Esperemos que el partido, que

dará comienzo a las once de la mañana, responda al interés que a priori se puede esperar del mismo y que, a ser posible, se pueda

presenciar un buen encuentro y que la victoria se decante del lado de los locales.

MG

## Constancia, 4 - Alaior, 0



Partido resuelto sin apuros por el equipo de Inca. Aún, cuando el equipo se presentó con sensibles bajas, como son las de Gost, Capó, Jaume, Sánchez, Figuerola y Matías.

Tanto los locales como los visitantes, se han dedicado a cumplir el expediente, sin poner demasiado ardor en la contienda y con el acelerador en punto muerto.

De todas formas, de principio a fin el dominio ha correspondido por completo al cuadro de Inca, arrinconando a su adversario en su propia parcela, y prodigándose sus delanteros en las acciones peligrosas, al final, subirían cuatro goles en el marcador, si bien, y con la verdad por delante, hubo oportunidades para incrementar este número.

### LOS GOLES, LO MEJOR DEL ENCUENTRO

Evidentemente, la elaboración y culminación de los cuatro tantos, fué lo mejor que le fué dado presenciar a los escasos seguidores que se dieron cita en las gradas. Y de estos goles, cabe destacar el gol conseguido por Miguel Gual, que de forma magistral batiría a Llambias.

### ARBITRO Y ALINEACIONES

Cuidó de la dirección del encuentro, el colegiado señor Gaspar Bergas, en su haber, cabe otorgarle un notable, si bien la extrema corrección de ambos equipos le facilitó su labor. Enseñó tarjeta de amonestación al jugador menorquín José.

CONSTANCIA.- Borrás, Corró, Oliva, Sebastián, Ballester, Ferrer, Ramos, Gual, Moral, Moreno y Vaquer (Anselmo).

ALAYOR.- Llambias, Biel, Fuertes, José, Arcenillas, M. Angel, Comella, Nardo, Bienvenido, Lito y Gabi. (Meliá y Frans).

### GOLES

Minuto 16.- Ferrer, de tiro raso, bate a Llambias, 1-0.

Minuto 42.- Gual, de fuerte chut desde fuera del área, bate por alto al guardameta visitante 2-0.

Minuto 70.- Precioso remate de cabeza de Vaquer, 3-0.

Minuto 77.- Anselmo, de gran testarazo, bate a Llambias, 4-0.

### ... Y PUNTO FINAL

Poco público en las gradas. Pese a esta desidia y olvido de la afición para con su equipo y representante, se sigue venciendo y demostrando la supremacía del equipo de Inca sobre el resto de componentes de este grupo.

ANDRES QUETGLAS



## Fútbol adheridos

### Club A.

### Llompарт, 6 -

### Bodega Palma, 2

El pasado sábado se disputó en el campo del Sallista el partido correspondiente a la categoría de adheridos entre el conjunto propietario y el Bodega Palma de Ciutat, que finalizó con claro triunfo inquense por 6-2. Al descanso ya se llegaba con ventaja inquense de 2-0.

A las órdenes del señor Roig, los equipos presentaron las siguientes formaciones:

Club A. Llompарт: Jaume, Cabrer, Figuerola II, Balaguer, Llompарт, Martorell, Siquier, Mora, Camps, Ramis y Reina.

B. Palma: Arazola, Lozano, Cerón, Manzanares, Sánchez, Muñoz, González, Mula, Martínez, Murillo y Morgado.

### COMENTARIO

Partido de neta y absoluta superioridad del equipo inquense sobre los palmesanos, la diferencia queda reflejada en el marcador e incluso los jugadores del equipo de "Toni Cortana" si se lo hubiesen propuesto pudieron haber conseguido algún que otro gol más, ya que la diferencia entre ambos equipos era evidente. Los inqueses ofrecieron un buen encuentro y premio a ello son los 3 goles de Martorell, 1 de Mora, 1 Reina y Siquier, mientras que los goleadores palmesanos fueron Martínez y González.

Con este nuevo triunfo el equipo sigue su marcha de regularidad y al final del campeonato estará en la zona cómoda de la tabla, una zona media que por ser su primera temporada en el campeonato se puede considerar como positiva.

GUILLEM COLL

## Plantilla de jugadores temporada 1982-83

**PORTEROS**

Pedro Gost Sastre  
Bartolome Borrás Martí  
José Bigas Ribas

**DEFENSAS**

Rafael Capó Perelló  
Bartolomé Jaume Ferriol  
Francisco Figuerola Munar  
Luis Sánchez Martínez  
José Corró Horrach  
Sebastián Frontera Catalá

**MEDIOS**

Mateo Ferrer Coll  
Bernardo Ballester Vallori  
Matías Ramis Mas  
Antonio Moreno Rosado

**DELANTEROS**

Miguel Vaquer Martorell  
Francisco Oliva Pascual  
Francisco Moral Martínez  
Miguel Gual Rosselló

Anselmo Sánchez Martínez  
Rafael Ramos Del Amo

**ENTRENADOR**

Juan Company Beltrán

**MASAJISTA**

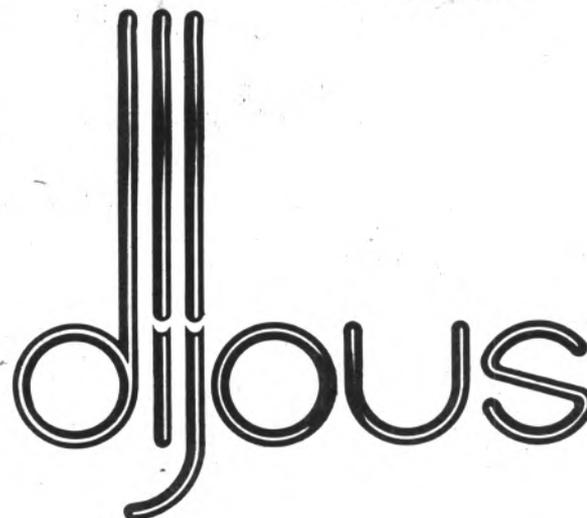
José Sánchez Noguera

**MATERIAL**

Francisco Seguí Estrany



**LEA**



### ♦♦♦♦♦ GUIA COMERCIAL E INDUSTRIAL ♦♦♦♦♦

**BAR • RESTAURANTE**

**ES RACÓ**

Comidas caseras  
Menú del día  
Ca'n Dureta, 1

**Celler S'HOSTALET**

**CALIDAD Y CANTIDAD**

J. Armengol, 46.  
Teléfono 50 33 34.

**celler ca'n amer**

**CALIDAD RECONOCIDA**

De la Pau, 39  
Tel. 50 12 61

**Discoteca S'escaire**

Abierto cada día  
Rentadors, s/n  
(Bajos BAR SA PUNTA)

**CASA CABRER**

Bicicletas  
Máquinas coser ALFA  
juguetes  
J. Armengol, 25  
Tel. 50 03 02

**ELECTRODOMESTICOS**

**DIELSA**

Sant Bartomeu, 10  
Tel. 50. 05. 54.

**BAR**

**KIKO**

Especialidad en  
Tapas Variadas  
Pl. Mare de Deu de Lluch, 15  
Tel. 50 58 16.

**BAR ANTONIO**

El hogar del  
deportista

Mayor, 52  
Tel. 50 00 05.

**CELLER Ca's Xigarro**

Comidas típicas del país

Ses garroves, 24  
Tel. 50 00 44.

**ELECTRODOMESTICOS**

**REMA**

Comerç, 13  
Tel. 50. 14. 96

**SASTRERIA**

**Bestard**

Selección y Moda  
Sant Bartomeu, 8  
Tel. 50. 11. 72.

**CALZADOS**

**LLOMPART**

Señora, Caballero  
y niño.

Ses Garroves, 12  
Tel. 50. 18. 65.

Antigua Casa

**Forn Nou**

Panadería a su  
servicio

L'Estrella, 16  
Tel. 50. 03. 89.

**BAR PERICAS**

J. Armengol, 64  
Tel. 50 00 47.



**modas OLIVELLAS**

Vidal, 5

**PASTELERIA PANADERIA**

**TEATRO**

Marti Metge, 19  
Tel. 50. 14. 94

**Aloy**

NOVA CONSTRUCCIO  
Azulejos  
Sant Bartomeu, 1  
Tel. 50 44 94.

**CAFE ESPAÑOL**

Especialidad en  
Tapas Variadas

Pl. España, 6-7  
Tel. 50 00 00.

Cerveceria

**LA OFICINA**

Mariscos y  
pescados frescos  
J. Armengol, 49

Antiguo Celler

**Ca'n Ripoll**

Comidas mallorquinas  
J. Armengol, 4  
Tel. 50 00 24.

**RADIO BUADES**

Listas de Boda

Hostals, 7  
Tel. 50. 03. 01

**café Bahía**

Pl. Espanya, 22

**FERRETERIA DROGUERIA**

**casa Janer**

Pl. Espanya, 29  
Tel. 50 00 86

**LIBRERIA**

**san Francisco**

Sant Francesc, 58  
Tel. 50. 24. 81.

## Ramos y Vaquer, los goleadores



Ramos y Vaquer y viceversa, son los dos auténticos diablillos del ataque inquense. Son los dos delanteros más incisivos, y auténtico quebradero de cabeza de las respectivas defensas que se enfrentan al cuadro de Inca. Su capacidad goleadora es evidente, ya que entre los dos, suman más tantos que el resto de compañeros de equipo.

### MIGUEL VAQUER

Posee un perfecto dominio de balón, sabe correr con el velozmente, sabe burlar la defensa que intenta quitárselo, ya que posee un gran dominio de balón en todos sus aspectos desde un absoluto dominio del regate y de la finta, de una clara y serena intuición de la internada, así como un gran temple en el centro del balón y remate. Es

evidentemente, Miguel, uno de los mejores delanteros de este grupo de Tercera. Actualmente ha marcado 18 goles.

### RAMOS

Su principal arma, es quizás la gran velocidad que imprime en sus acciones ofensivas. Es hombre que no regatea esfuerzo dentro del terreno de juego. Luchador nato, y con gran visión de la jugada, encontrándose casi siempre donde debe encontrarse un delantero efectivo. Remata muy bien, tanto de cabeza como con los pies, y trabaja por y para el equipo. Actualmente lleva marcados 19 goles.

Evidentemente, es jugador de categoría muy superior a la Tercera división.

A. QUETGLAS



## El Constancia acude el domingo a Lluçmajor

### España - Constancia

El Constancia el pasado domingo venció con facilidad al equipo blanquinegro del Alaïor, como en los últimos años no pasaron apuros los blanquillos para ganar con facilidad. Los artífices de los goles blancos fueron Ferrer, Gual, Vaquer y Anselmo, con ello el equipo se anotaba los dos puntos en disputa y el equipo de Juan Company, sigue sin perder un solo punto en casa, ya que en la presente

temporada el equipo esta teniendo una buena actuación en todos los aspectos.

El Constancia tiene que enfrentarse al España de Lluçmajor, equipo que se encuentra en la zona complicada de la tabla y que necesita imperiosamente los dos puntos en disputa para tener posibilidades de eludir la zona de descenso, mientras que por otra parte los inquenses que en la presente temporada solamente han perdido seis puntos irán a anotarse los dos puntos en disputa. El equipo "lluçmajorer" el pasado domingo perdía en "Na Capellera" de Manacor, por un claro tanteo de 3-0. Sobre el papel la diferencia entre ambos equipos es mucha, por lo que lo fácil es que los inquenses se anoten los dos puntos en disputa, aunque no hay que olvidar que los locales se encuentran en la zona complicada y van a intentar que los inquenses no les ganen el encuentro.

Desde principio de semana el equipo viene entrenando con normalidad con la mirada puesta en el encuentro ante el España, no se podrá contar con los servicios de Sánchez, que tiene un partido

de sancion, como tampoco se puede contar con los servicios de Capó, que se encuentra escayolado, mientras que por otra parte se puede contar con los servicios de Matias, una vez cumplido el partido de sancion.

El equipo de Juan Company, realizará esta tarde el clásico partido de entrenamiento y mañana viernes realizará la última sesión de entrenamiento, no hay formación inicial decidida, como viene siendo habitual en las últimas jornadas Juan Company, convocará a toda la plantilla y luego decidirá los quince hombres que se vestirán de corto. Pero logicamente no variará mucho del equipo que viene siendo titular, tal vez en la portería haya el cambio de Borrás por Gost, pero la formación inicial es probable que sea dada a conocer el mismo día del partido.

Esperemos que el equipo de Juan Company, ofrezca una buena tarde de fútbol y que se anote los dos puntos en disputa, ya que con ello además puede ayudar al vecino equipo del Xilvar, que se encuentra en la zona complicada del descenso.

GUILLEM COLL

# Moda Pell



**EN EL PRIMER ANIVERSARIO DE NUESTRA APERTURA, SEGUIMOS OFRECIENDO A INCA Y COMARCA, NUESTRA SELECCION EN ARTICULOS DE PIEL DE MODA Y CALIDAD**



Avinguda General Luque, 164 - Tel. 50 25 12

INCA - (Mallorca)



# FUTBOL BASE

Patio del Colegio.

## FUTBOL BASE RESULTADOS DE LA JORNADA JUVENILES

España, 2 - Bto. Ramón Llull, A 0  
Santa Maria, 2 - Bto Ramón Llull,  
B; 2  
Olimpic C, 4 - Constancia, 1  
Atco. Inca, 1 - Sineu 2.  
J.D. Inca 7 - Margaritense, 1

000

Discreta derrota del Beato A en Lluchmajor frente al España; equipo con aspiraciones de ascenso al que le costó mucho el encarar su victoria. Después de muchísimas jornadas sin puntuar logró el Beato B un meritorio empate en Santa María. Dio la de arena el Constancia en Manacor donde caía fuertemente batido, en su descargo debemos alegar que buena parte del partido la jugó con dos jugadores menos por expulsión. Mucho trabajo le costó al favorito Sineu el poder vencer al Atlético de Inca que luchó lo indecible para frenar a uno de los mas serios aspirantes al ascenso. No tuvo problemas el Juventud para ganar y golear al Margaritense que resulto ser un rival mas fácil de lo previsto.

## INFANTILES

Bto. Ramón Llull, 6 - J. Pto.  
Pollensa, 2  
Consell, 4 - Constancia, 1  
Pollensa, 2 - Atco. Inca, 2

000

Después del susto inicial, logró el Beato una clara y abultada victoria sobre el Juventud del Puerto de Pollensa. Fuerte derrota del Constancia en Consell. Meritorio empate del Atlético de Inca en el siempre difícil terreno del potente Pollensa.

## ALEVINES

Atco. Inca, 0 - Petra, 4

000

Los animosos jugadores del Atlético de Inca, pese su enorme voluntad, volvieron a cosechar una fuerte derrota.

## FUTBOL SALA BENJAMIN

Bto. Ramón Llull, 17 - Cide, 3

000

Otra soberana exhibición del líder e imbatido Beato que, en esta ocasión, apalizó a su rival de turno al que hizo encajar la friolera de DIECISIETE goles. ¡Enhorabuena!

## PROXIMA JORNADA

### JUVENILES

Bto Ramón Llull - Artá  
Bto Ramón Llull B - A. Llubi  
Constancia - Santa Maria  
Margaritense - Atco. Inca  
J. D. Inca - Cardessar

000

Ultimo partido de Liga para el Beato A, esperemos que sepa cerrar su irregular marcha con una victoria que sirva para quitar el mal sabor de boca de pasadas actuaciones. Buena ocasión para el Beato B de lograr puntuar, el Llubi es equipo de la zona baja y por tanto aséquible. No debe tener problemas el Constancia para vencer y golear a un debil Santa Maria. A poco que le rueden las cosas puede puntuar al Atlético de Inca en Santa Margarita, equipo que ha bajado mucho ultimamente. El Juventud debe vencer y golear al Cardessar, equipo muy inferior a nuestros representantes.

## INFANTILES

### COPA

Marratxi - J.D. Inca  
Descansa el Sallista

### LIGA

Constancia - Murense  
Atco. Inca - Consell  
Alaró - Bto. Ram-on Llull

000

No debe tener problemas el Juventud para vencer a domicilio al debil Marratxi. Muy igualados andan el Constancia y el Murense no seria raro pues que se registrara un empate. No debe tener problemas el Atlético de Inca para vencer al Consell. Penultima prueba de fuego para el lider Beato. El Alaró es un difícil rival que, aunque ya no pueda hacer nada en la liga, a buen seguro le podrán las cosas muy difíciles.

000

## ALEVINES COPA

España - Sallista  
B. Ramón Llull - J.D. Inca

### LIGA

Ses Salines - Atco Inca

Puede el Sallista puntuar en Lluchmajor. Partido de rivalidad local entre el Beato y el Juventud, sobre el papel ligera ventaja del Juventud. Poca opción le damos al Atlético de Inca en su visita a Ses Salines, equipo muy superior.

000

## FUTBOL SALA BENJAMIN

Esporlas - Bto. Ramón Llull.

No debe tener problemas el líder e imbatido Beato para conseguir una nueva victoria.

## CRONICAS INFANTILES SUS INICIAL

Bto Ramón Llull, 6 - J. Pto.  
Pollensa, 2

B. Ramón Llull.- Segui, Matias, Ferrer, Coll, Rodriguez, Grimalt, Cánaves, Morejón, Pujadas, Juan y Mechor Mut (Pizá y Budes).

J. Pto. Pollensa. -- Axartell, Soler, Colinas, Corró, Fuster, Riusech, Rossell-o, Ossorio, Capllonch, Pedraza y Expósito (Cerdá).

Arbitro.- Sr. Solivellas Floristán, buena labor.

Goles.- Por el Beato marcaron: Grimalt (2), Cánaves, Merlchor (2) y Piza; por el Puerto marcaron Fuster y Cerdá.

Marcó en primer lugar el equipo visitante y ello hizo que los del Beato se pusieran muy nerviosos; poco a poco se fueron serenando y en la segunda parte, una vez logrado el empate, golearon ampliamente a su voluntarioso oponente.

## JUVENILES DISCRETO

España, 2 - Bo. Ramón llull, 0.

España.- Fernández, Garau, Cardell, Benitez, Cladera, Guasp, Salvá, Alvarez, Salom, Jaume, Monserrat (Gual y Mora).

B. Ramón Llull.- Rotge, Perelló, Arrom, Cabrer, Beltrán, Salas, Grimalt, Reinoso, Alorda, Poyatos y Femenias (S. Grimalt).

Arbitro. Sr. Horrach Roig, regular.

Goles.- Fueron marcados por Monserrat y gual.

Muy difícil le puso las cosas el Beato a uno de los mas serios aspirantes al ascenso. Al final con mas apuros de los previstos. pudieron los de Lluchmajor lograr esta discreta victoria

frente a un Beato que no se entrego nunca.

## MERITOIRO EMPATE

Santa Maria, 2 - Bto. Ramón Llull, B 2.

Santa Maria.- Linares, Lopez, Frontera, Jaume, Ginel, Capo, Sastre, Colom, Román, Guerrero y Morcillo (Alvarez y Cabot).

Bto. Ramón Llull. B.- Lopez, Oliver, Coll, Mateu, Paco, Mascaro, Lorite, Cañellas, Eulogio, Alvarez y Caro.

Arbitro. Sr. Diez Cardona, buena labor.

Goles.- Por los locales marcaron Roman y Guerrero; poret beato Mateu y Paco.

Meritorio empate del Beato en Santa Maria despues de haber estado numerosissimas jornadas sin puntuar. El Beato siempre fue por detras en el marcador pero a fuerza de insistir y no desanimarse logró al fin este meritisimo y merecido junto que le permite el contemplar los partidos que restan para finalizar el Campeonato con mas moral de triunfo.

## FUTBOL SALA BENJAMIN

### ARROLLADORES

Bto. Ramón Llull, 17-  
Cide, 3.

B. Ramón Llull.- Palou, Moranta, Galindo, y Capo. (Fuentes, Rosselló, Campa, Figue).

Cide.- Garcia, Pou, Moreno, Serra y Pons (Lopez, Lopez II, Moreno y Caravaca).

Arbitro.- Sr. Vivancos Monserrat, bien.

Goles.- Los del Beato fueron conseguidos por Moranta (8), Rebassa (6) Figuerola (2) y Fuentes; los del Cide por Serra (2), y David en propia meta.

Otro gran partido del Beato que arrolló por completo a su rival de turno, enorme goleada que ya habla de por si sola de lo que fue el partido; enorme superioridad local ante un acobardado y debil rival.

## BECE

### CARTELERA DEPORTIVA

Partidos para el sábado (14-mayo).

#### ALEVINES

Campo Municipal. 6'15. Bto Ramón Llull - J.D. Inca

#### INFANTILES

Campo Municipal. 4'30. Atco Inca - Consell.  
Campo Sallista. 4'30. Constancia - Murense.

000

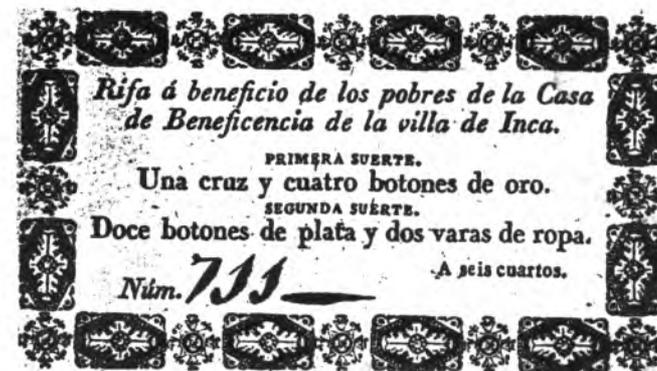
Partidos para el domingo (15 mayo).

#### JUVENILES

Campo Municipal. 9'30. Bto Ramón Llull B - A Llubi.  
Campo Muniapl. 11'00. Bto. Ramón Llull - Artá.  
Campo Municipal. 4'00. J.D. Inca - Cardessar.



# La nostra Inca d'ahir



Naturalment que sempre hi ha hagut pobres a la nostra Ciutat. Quan a finals , En Binimelis, dins la seva Història de Mallorca, ens descriu Inca, també ens descriu un Hospital per acullir als pobres i malalts. Dit Hospital, que a finals del passat segle. era propietat de L'Ajuntament i que a principis de 1.600 tenia a damunt un altaret el Sant Cristó que avui està a la capella del seu nom. suà per espai de tres dies, aigua i sang com ho testimonia el Notari Pere Fiol i el Comú de Preveres i les comunitats de Franciscans i Dominicos. Doncs dit Hospital, propietat de l'Ajuntament, fou enderrocat per engrandir la Plaça de Santa Maria La Major i alinear els carrers "Sirena" i "Diets Hostals". Tan sols la veu de Mestre Miquel Duran es deixà sentir impedit tal atemptat. Desgraciadament no fou escoltat i ja veis el resultat. L'Hospital era una prova de que els inuers ens preocupàvem pel pobres, dels menesterosos pelegrins i dels malalts. A mitjan segle passat, el Rvd. Sr. D. Gabriel Ramis, Vicari-Encarregat, i llevors Ecònom de La Parròquia, juntament lligat amb la "Junta de beneficencia de la Villa de Inca", feu un bon i hermós treball. Dóna menjar i cobri als pobres i als desventurats. El Batle Reial l'ajuda, i entre els dos, fan una bona labor. Demanen diners als rics, tenen "un fondo perdido", donen de la seva butxaca i... fan rifes. Podeu comprovar que això és tan antic com es pastar. Quan uns estodians ens aturen perquè els comprem una papeleta del fer un viatge d'estudis, pensam que han inventat la pólvora. Res més lluny de la veritat. El billet de mostra, no ment. A mitjan segle passat, segurament vers els anys de 1850 ó 1851, cent jo aquest billet a benefici de "los pobres de la Casa de Beneficencia de la villa de Inca". Déu faci que no haguem d'obrir un altre hospital per pobres i que les rifes sien per anar els joves a fer un hermós i tal volta, merescut, viatge.

GABRIEL PIERAS SALOM

## Guasperias

Si insultas a mi amigo, a mí me insultas. Si además lo insultas ante mí, me ofendes.

\*\*\*\*

No damos importancia a o que podemos solucionar sin dinero.

\*\*\*\*

Para algunos, los hijos son colonias paternas.

\*\*\*\*

De noche dejo que mis sueños duerman. Les basta el día para soñar.

\*\*\*\*

La mediocridad es el enemigo común.

\*\*\*\*

Obedecer, he aquí la máxima dificultad del hombre.

\*\*\*\*

Obedecer, he aquí la máxima dificultad del hombre.

\*\*\*\*

He cometido algunos pecados literarios. De los que me arrepiento, por supuesto.

\*\*\*\*

Conozco a personas que tienen mejores ocurrencias que las mías y no las publican. Me descubro ante ellas.

\*\*\*\*

# L' AJUNTAMENT INFORMA...

## COMISION MUNICIPAL PERMANENTE

25 de Abril de 1983

### DESPACHO ORDINARIO

Se dió lectura a un escrito del Director del Colegio La Salle, invitando a este Consistorio a diversos actos organizados para conmemorar el 75 aniversario de la llegada a nuestra Ciudad de los Hermanos de las Escuelas Cristianas y en especial a la inauguración de una placa dada por este Ayuntamiento para festejar dicho aniversario.

### BRIGADA DE OBRAS MUNICIPALES

A propuesta de la Alcaldía, los reunidos acordaron conceder una ayuda de veinticinco mil pesetas a la Brigada Municipal de Obras, al objeto de colaborar en los actos que organicen para conmemorar la Festividad del Primero de Mayo.

### CUENTA DE RECAUDACION

Tras las explicaciones del Sr. Depositario, los reunidos acordaron la aprobación de la Cuenta de Recaudación correspondiente al ejercicio de 1982, rendida por el Recaudador Municipal D. Vicente Pardo Correcher.

### BAJAS EXACCIONES MUNICIPALES

Tras las explicaciones del Sr. Depositario, los reunidos acordaron la baja de diversas Exacciones Municipales correspondientes a los años 1976,

1977, 1978, 1979, 1980 y 1981, referidas a diversos conceptos, y que importan un total de 2.008.918 pas.

### CAMBIO TITULARIDAD SEPULTURA

Se dió lectura a una instancia de Da. Juana Aloy Rechach, en la que expone que, juntamente con D. Pedro Reus Aloy, ha pasado a ser titular de la sepultura No. 741, por heredarla de su anterior titular, D. Pedro Reus Campins, y solicita que se le expida el correspondiente título de propiedad a su nombre y al de D. Pedro Reus Aloy.

Vista la documentación aportada, se acordó acceder a lo interesado.

### ACERAS SIN CONSTRUIR

Por el Sr. Secretario se dió lectura a una instancia de Da. Jerónima Mateu Moya en la que, tras exponer que le ha sido puesto al cobro el impuesto correspondiente a "Aceras sin construir", por un importe de 2.700 ptas, y resulta que las aceras están construidas, solicita que le sea devuelto el importe satisfecho.

Visto el informe emitido por el Celador de Obras y Rentas y Exacciones, los reunidos acordaron acceder a lo solicitado.

### ADQUISICION MATERIAL DE SEGURIDAD

A propuesta de la C.I. de

Gobierno los reunidos acordaron la adquisición de seis grilletes, al precio unitario de 1.650 pesetas, y cuatro aerosoles de defensa personal, al precio unitario de 5.750 pesetas, para uso de la Policía Municipal de este Ayuntamiento.

### DECLARACION DE URGENCIA

Previa Declaración de Urgencia adoptada por unanimidad, los reunidos adoptaron los siguientes acuerdos:

A).— Tras las explicaciones del Sr. Depositario se acordó la aprobación de la Liquidación de Gastos habidos con motivo de la Romería de Santa Magdalena, que importa un total de 124.859 ptas.

B).— Seguidamente se acordó la adquisición de cien sillas, para el salón de Actos de "Sa Quartera", al precio unitario de 1.250 pesetas.

## Boletín Oficial

DE LA PROVINCIA DE BALEARES

El B.O.P. No. 18.196 de 3-5-83 publica, entre otros, el siguiente anuncio:

Núm. 4268  
INCA

D. Gabriel Crespí Bauzá actuando en nombre propio ha solicitado de esta Alcaldía licencia para apertura de local dedicado a la venta menor de coches usados, a emplazar en Avinguda d'Alcudia, núm. 38.

En cumplimiento del artículo 30 No. 2 apartado a) del Reglamento de actividades molestas, insalubres, nocivas y peligrosas de 30 de noviembre de 1961 se abre información pública, por término de diez días, para que quienes se consideren afectados de algún modo por la actividad que se pretende establecer, pueda hacer las observaciones pertinentes.

El expediente se halla de manifiesto y puede consultarse durante las horas de oficina en la Secretaría de este Ayuntamiento.

Inca, 12 de abril de 1983.— El Alcalde, Antonio Pons.

## NO MAS ESTERCOLEROS

Existe un servicio gratuito de recogida de todo tipo de enseres domésticos usados o inservibles. Una simple llamada telefónica puede resolverle el problema. No más solares o fincas convertidos en estercoleros. Colabora en esta campaña de limpieza ciudadana y rural.

## NORMAS SOBRE SEGURIDAD Y CONTROL EN LA CONSTRUCCION

Cumpliendo acuerdo de la C.M.P. de 12-7-1982, se recuerda a todos los propietarios y empresas de la construcción que estén realizando obras en nuestro término municipal, la necesidad del estricto cumplimiento de todo lo dispuesto por las Normas Urbanísticas de la Ciudad, y en especial lo siguiente:

Si las obras se realizan a partir desde tres metros de la rasante de la acera, o a cuatro metros de la rasante de la vía pública, se deberá colocar un voladizo de protección a la altura señalada según el caso, de forma que pueda resistir el impacto de materiales que accidentalmente puedan desplomarse. Desde el borde del voladizo hasta el punto más alto de la obra, se colocará una red protectora de malla fina, a fin de evitar la caída de materiales a la vía pública. Esta red no podrá ser retirada en tanto no sean finalizadas las obras de la fachada, incluyendo la pintura o revestimiento. Igual protección

deberá preverse en los trabajos de medianería.

También se recuerda la necesidad y el deber de señalar la obra y el material, correspondiente a la misma, mediante puntos de luz color rojo situados a ambos lados de la obra y repartidos a lo largo de la fachada si es mayor de 5 metros.

En toda obra que tenga un sótano, debe colocarse una valla protectora (de bloque de h.v. o prefabricada) para evitar posibles accidentes.

Todo aquel material que ocupando la vía pública sea posible su derrame o esparcimiento, causado por lluvia, viento u otra causa ajena, será conveniente protegerlo de tal manera que se evite dicho incidente.

Deberán permanecer en obra a solicitud de cualquier autoridad o técnico municipal, una copia del proyecto, la licencia de obras y el cartel de obras en lugar visible desde la vía pública.

## LUCHA CONTRA LA

## PROCESIONARIA DEL PINO

A iniciativa de la Consellería de Agricultura se va a desarrollar una campaña de lucha contra la plaga de la Procesionaria del Pino.

La lucha contra esta plaga tiene dos fases: En la primera se realizan tratamientos químicos por medio de avionetas durante los meses de Octubre, Noviembre y Diciembre; en la segunda se procede a la destrucción de los bolsones mediante corte y quema o mediante tiro de escopeta durante los meses de Diciembre, Enero y Febrero.

Aquellos interesados en esta Campaña pueden dirigirse a las oficinas de la Secretaría General de esta Corporación, teniendo en cuenta que el precio de la Hectárea tratada por avioneta cuesta unas mil pesetas, y el precio del cartucho unas diez pesetas.

Inca, a 29 de Abril de 1983.

EL ALCALDE  
Fdo./ Antonio Pons Sastre.

## JEFATURA LOCAL DE SANIDAD

Se recuerda que diariamente, en el Centro Comarcal de Salud, C/. Dureta, número 21, de 11 a 13 horas de la mañana, se procede a la vacunación contra la DIFTERIA, TOSFERINA, TETANOS, POLIOMELITIS, SARAMPION Y PAROTIDITIS de los niños mayores de tres meses.

Además se dará una dosis de recuerdo a los 6 a 7 años y a los escolares comprendidos en dicha edad.

SE RECUERDA LA OBLIGATORIEDAD DE DICHAS VACUNAS.

## BIBLIOTECAS MUNICIPALES

"SA QUARTERA"  
MAÑANAS: De 11 a 14 horas  
TARDES: De 17 a 21 horas.  
(Sábados, cerrado)

"CRISTO REY"  
LUNES A VIERNES: De 18 a 20 horas.  
SABADO: De 10 a 13'30 horas.



Alcaldía de Inca

## CONDUCTORES

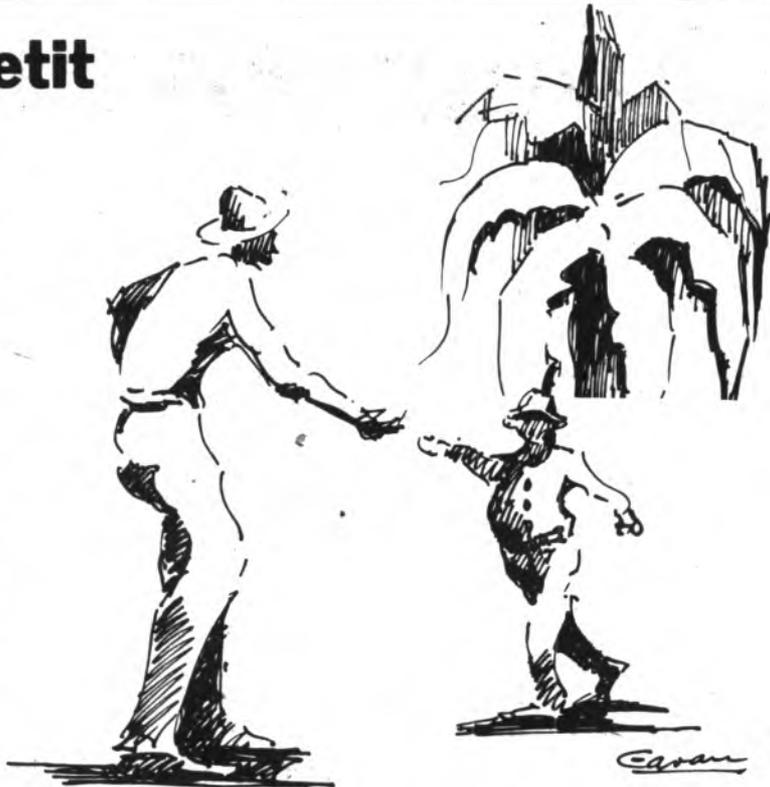
- Recuerden que en el casco urbano la velocidad máxima es de 40 kilómetros/hora.
- Que está prohibido invadir las aceras y aparcar en ellas.
- Tampoco puede pararse ni aparcar en doble fila. La comodidad de unos pocos nunca debe ser a costa del sacrificio de los demás.
- No utilice el claxon, salvo en caso necesario, y elimine el ruido del tubo de escape de su coche o de su moto.
- La Policía Municipal dispone de medios para medir las infracciones y tiene el deber de atajarlas.
- La buena voluntad y colaboración de los ciudadanos puede proporcionarnos una Inca más cómoda y menos ruidosa.
- Conductor, ciudadano: Respete siempre los pasos peatonales y evite las multas en materia de tráfico.

AYUDEMOS TODOS A CONSEGUIR UNA CIUDAD MAS TRANQUILA Y UN TRAFICO MEJOR

## El gran i el petit

Són tantes les idees que a hom li enrevolten el cap que, desenrotllarles a totes ens duria a un treball desproporcionat i interminable. L'Ofici d'escriptor du aparellat un constant malaveig del cervell. El magí, aquest a mal que mai s'està quiet, fabula i reflexiona continuament, sense cap folgança al seu posseïdor. En un escriptor, això és molt més assenyalat. L'exorbitant quantitat d'idees, arguments, contextes, il·lacions, suggerències, propòsits i pensaments que umplen la ment de l'escriptor, fan que aquest estigui sempre dubtós i perplexe.

Començ avui aquesta serie d'articles per donar, precisament, sortida a tant de material. És necessari renovar les piles de tant en quant, puix de lo contrari hom s'exposa a anquilosar-se amb el temps i a rovellar-se amb l'espai. Hom s'exposa a un embotament patològic amb segures d'eternitat. I això hi ha que evitar-ho com sia.



### ROMEO Y JULIETA EL LAGO AZUL PARADISE Y AHORA... RICHARD BURTON TRISTAN E ISOLDA • LA LEYENDA •

KATE MULGREW NICHOLAS CLAY  
GERALDINE FITZGERALD  
CYRIL CUSACK  
NIALL TOIBIN

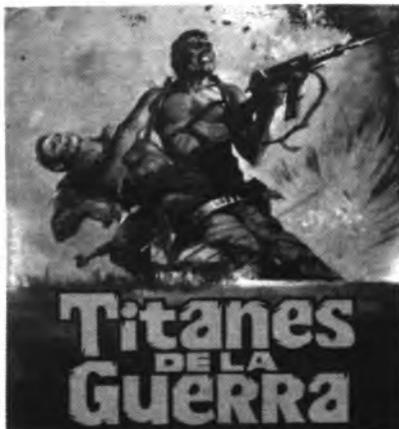
Director  
TOM DONOVAN

Eastmancolor



Si es usted joven, si se siente joven... veala  
**NUEVO NOVEDADES**  
de jueves a domingo

Nunca  
nadie  
sufrió  
tanto  
por tan poco  
— 14 años —



Aquest és, doncs, el motiu que me du a donar publicitat als meus fantasmes del cervell, als meus espectres intel·lectualistes.

Per aquesta primera entrega us oferiré un senzill argument narratiu. El lector que li paresqui bé es pot apoderar d'ell, tant d'aquest primer argument com dels demés que veegin la llum, per fer amb ells allò que més li apetexi, doncs jo, per ara, no els desenrotllaré. No vol dir que més endavant no me serveixi d'ells per escriure un conte o una novel·la curta, o fins i tot, qui sab, una petita obra teatral. Però, ja ho dic, de moment ho deix en mans del lector interessat.

L'argument consisteix en situar dos personatges en el centre de l'història. El lloc? Jo els col·locaria en el desert, tot sols damunt el gran arenal, baix d'un dol que socarra el cul a les llebres, totalment abrasador. Un dels personatges és altíssim, molt gran, tant que els seus cabells fan flamarades degut a la proximitat de l'estel solar. L'altre personatge és d'una estatura normal, més bé tirant a baixó. Van caminant junts per la sorra. Arribats a un cert indret, per les causes que siguin, els dos senten por, s'assusten. El personatge alt, el més gran, cerca la mà del seu company. El petit aixeca el braç però no li arriba. Hi ha una gran distància entre la mà del petit i la del gran. Així s'està una bona estona, ben allunyades les mans de l'altra. Els seus esforços són inútils. Per molt que ho intenten no aconseguen el seu propòsit. (Deix al futur narrador d'aquesta història la llibertat per acabar-la com ell vulgui.)

## ES DIJOURS DE SA MADONA DE SON BLAI

—I ara que vos pensau, fa deu minuts que veig a madò Maria xerra qui xerra amb una altra dona i no arriba a venir! Jesús i quines manotades que fa! No vos ho dic jo que pareix un pare predicador? M'agradaria que la vésseu... alça curra! Avui li he de provar sa paciència, i veurem quan s'acostera... hala, una besada a cada galta i ja ve ben acanalada cap a mi... no, ell se torna atur! I qué li deu dir a s'oreia en aquesta doneta que xerra amb ella i que es tornada arrera? Gos messions que li dona con-seis, o tal volta xerra de política i si m'en parl, a ja heu sabeu, li posarem sa coa des porc! Qué no vos recorda que posàrem messions? Altra besada i ja ve ben decidida cap a mi...

—Bon dia Biele!

—Bon dia madò Maria! Qué, fent sa xerradeta amb una amiga?

—I qué estàs gelós estimadet des meu cor? Que te sap greu que zerri amb ses meves amistats?

—Madò Maria anau calçada per aigo! I de qué he d'estar jo gelós? Lo únic que me tenia intrigat era sebre de que xerràveu...

—Ja heu crec que t'agradaria sabrer-ho, però fill meu, no heu poreu sobre tot, hi ha coses escondides que domés les sabem ses dones... ah! i han d'esser dones arromengades, vives, es-pevil·lades, casolanes, feineres, guapes, llestes...

—Amb una paraula, han d'esser feministes...

—Aigo, Biel, aigo! No toques Espanya avui... aquestes dones que jo te dic no són, no poreu esser feministes... si és lo que jo entenc lo que són ses feministes...

—Ses feministes, madona són...

—Són, Biel, ses dones que volen dur es calçons, que volen esser batles i consejals, directors de bancs i oficines, metges i operadors... amb una paraula, dones que volen es mateixos drets que ets homos, i això Biel, no pot esser... ses dones són ses dones, i ets homos són ets homos! Jo som una dona, i En Jordi un homo, i mos hem estimat i mos estimam, però de diferenta manera, jo l'estim com una dona i ell m'estima dom un homo, que naturalment és...

—Per lo que veig vós no sou feminista...

—Així com mos ho expliquen, no! així com jo ho entenc, si! Me donaré a entendre... mira, no és bo que hi hagi una distinció massa grossa entre homo i dona, però, per sort o per des-graci, n'hi ha. Un homo té una manera de veure i pensar distinta a una dona, un homo estima com un homo, i te diré que és un amor distint en es de ses dones... aquestes són més carinyoses, més amoroses i tenen un instint maternal innat que mai per mai es pot confondre amb aquest insint paternal, de vegades autori-tari i sec. Una mare és una raconet de senzillesa, de quietud, de pau, de confidències, de secrets, d'il·lusions... un pare és un raconaso de virilitat, de seguretat, d'equilibri, de fe, d'esperança...

—Madona, aturau-vos que ja estic maretjat! Avui mateix faré de veure a D. Paco Homar perque vos llogui per donar una conferencia a s'Aula de sa Tercera Edat! Ell sabeu quina llengo, i quines paraules i quines frasses! Ja està pensat, d'aquí a un parei de dies a xerrar de ses dones i d'ets homos...

—En que t'en coionis Biel, bon tema és aquest! Mira si és bo que juc messions que no has escurat mai, ni has feta neta la casa, ni has...

—Teniu raó, madona, res d'iaxò i moltes més coses, no he fetes! Però vius, que n'he fetes d'altres que vós ni cap dona ha fetes...

—No le digues que tothom les sap, però no val! Un homo ha de saber fer ses feines de la casa, i sobretot si és pobre com tu... qué no fa feina sa teva dona? Si? Idò que trobes que és just que quan tots dos heu acabades ses feines tu te posis a escriure o llegir i sa teva dona dassa qui veng a dins sa cuina i a comprar a sa botiga i es dissabtes a fer net, granant, fregant... i qui fa es dinar? I trobes que és just? Per tant, sa teva dona, i com sa teva moltes, guanyen un jornal fora de la casa, però, qui los paga es jornal que guanyen a dins sa seva? Ses dones encare som criades...

—De cada dia manco, madona! Jo tenc amics que fan de tot i sa seva dona és una senyora... però, qué no trobau que m'heu fuita per ses bardisses avui? Qué dellones féieu amb aquella doneta, just davant es Mercantil?

—T'agradaria eh? Idò, no heu sabràs! Ses dones, com qui som dones i som distintes en ets homos poreu tenir secrets...

—Idò és un secret! Teniu raó, cosa de dones... ja m'ho diu sempre un amic meu quan parlam d'aquest tema, o han de tenir, o tenen, o han tengut...

—Sols que m'entenguis... secrets! Però pose't tranquil, no hi ha res de nou, tan sols me deia que sa seva fia se vol separar d'es seu homo i jo l'he consolada un poc... ses mallorquines veis no hi estam avesades, que vós que te diga, això era tot es tualte... i mira on mos ha duit! Vet qui m'ha feta a mi feminis-ta... Jesús Sant Antoni, quin món!

—Madona, aclarit ja està! Val més que se separin que no vis-quin com es ca i es moix...

—Però ets infants! Qué te penses que no sofreixen? Idò pots pensar que més del que te penses... però d'això ja en parlarem un altre dia, si Déu vol! Ara m'has de personar però he d'anar a comprar dos pastels a ca'N Guixe...

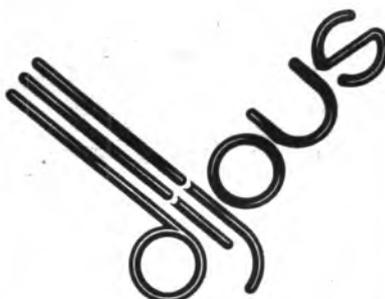
—Llépols que sou per Son Blai! Idò adéu i fins la setmana que ve!

—Teniu raó, madona, tenu raó!

—Com sempre! S'edat és un bon mestre, o una bona mes-tressa?

—Madona!

GABRIEL PIERAS SALOM.



## Bodas de diamante de La Salle

# El sábado representación teatral y misa concelebrada



Cartel ganador.

### REPRESENTACION TEATRAL Y MISA CONCELEBRADA

Continúan los actos con motivo de las bodas de diamante de la llegada a nuestra ciudad de los Hermanos de La Salle, actos que se han venido celebrando mensualmente y que tienen mayor importancia en el mes de mayo, ya que en todos colegios españoles este mes se celebra la fiesta del patrón San Juan Bautista de La Salle. Por lo que durante la presente semana se han venido celebrando una serie de actos. Actos dedicados a los escolares y también a los padres y demás ciudadanos.

Los actos comenzaron el lunes día 9 y hasta el 14 habrá semana lasaliana escolar, con montaje audiovisual y coloquio sobre San Juan Bautista de la Salle, por etapas. Celebración lasaliana.

Para hoy jueves por la tarde, representaciones teatrales a cargo de los alumnos. 3o. de BUP: Dol d'Alivi de Santiago Russinyol. 2a. etapa-EGB: Asamblea General de Pilar Enciso y Lauro Olmo.

A las 9 de la noche se repetirán dichas representaciones en honor de los padres y personas mayores que deseen asistir a las

mismas.

### VIERNES DIA 13, FIESTA COLEGIAL

Alumnos de BUP: Encuentro de compañerismo en Lluc, con celebración lasaliana, ginkama, concurso de apellas y espectáculo musical.

Preescolar: Por la mañana, proyección de dibujos animados. Por la tarde juegos variados.

1a. etapa: Por la mañana actuación del mago José Moreno. Por la tarde juegos en el patio.

2a. Etapa: Cucañas y juegos diversos por la mañana y festival de variedades y ritmo, por la tarde.

SABADO 14 DE MAYO. Especialmente dedicado a los Hermanos de la Salle que han vivido en Inca, a los antiguos alumnos, a los antiguos y actuales profesores, a los padres de alumnos y demás simpatizantes de la familia de La Salle.

A las 5,30 de la tarde — En el salón — teatro del colegio: representación de la divertida comedia "Ses vacacions de Don Tofol", obra original de nuestro compañero Juan Guasp, accesit del premio de Teatro Lope de Vega de Madrid a cargo del grupo escénico de la Asociación de Padres.

A las 8,30: En la Iglesia Parroquial de Santa María la Mayor, celebración eucarística de toda la familia lasaliana, concelebrada por los sacerdotes antiguos alumnos del colegio.

El Coro "L Harpa d' Inca, secundará los cantos de la asamblea.

## José Antonio Vidal Bellús, ganador del concurso

Con motivo de las fiestas de la Salle se efectuó un concurso escolar de carteles para anunciar las mismas. En el citado concurso escolar participaron alumnos de EGB y BUP. Los profesores nos dieron unas ideas y los alumnos realizaron el cartel. Luego el Jurado se encargó de hacer una selección de los que podían optar al premio tras una selección de los mimos.

La nota curiosa es que el ganador de este concurso es un chico de siete años de edad José Antonio Vidal Bellús, que cuenta con siete años de edad y sin duda todo un porvenir artístico por delante. Está cursando los estudios en el colegio de La Salle, segundo curso de EGB y según los profesores del centro es un buen alumno, ya que los estudios le van muy bien.

Su gran hobby es dibujar y coger los lápices de colores. La afición le viene de su padre que es modelista, no ha ido nunca a clase de pintura. Pero nos ha dicho que de mayor le gustaría seguir los pasos de su padre y también ser pintor.

La idea del cartel la cogió de la misma clase y la puso en práctica. El ver que su cartel había sido premiado le ha dado una gran alegría, pero no le ha dado gran importancia, ya que cree que todavía lo puede hacer mucho mejor.

Nuestra sincera felicitación.  
GUILLEM COLL  
Foto: PAYERAS



José Antonio Vidal.

A las 9,30: Cena de fraternidad, conmemorativa del 75 aniversario de la llegada a La Salle a Inca.

El ticket para la cena puede retirarse en la secretaria del Colegio.

Durante esta jornada permanecerá abierta la exposición de trabajos manuales conmemorativos Memorial Hermano Mateo Durán.

DOMINGO DIA 15: A las 11 de la mañana: Encuentro en el Santuario de Nuestra Señora de Lluc, para agradecer a la Patrona de Mallorca, la protección durante los 75 años de La Salle en Inca e invocar su ayuda para los años venideros.

GUILLEM COLL  
FOTOS: PAYERAS



## Pasqua familiar 83

# PASQUA FAMILIAR 83

LLUC  
DIUMENGE  
22 MAIG

HORARI DE LA TROBADA:  
10,30 h. Arribada i esplot.  
12,00 h. CONCELEBRACIÓ EUCARÍSTICA, presidida per D. Teodor, Bisbe.  
15,00 h. Festa per a tots.  
17,00 h. Conjal davant la Mare de Déu de Lluc.

PASQUA GRANADA,  
AL CANVI  
PER L'ESTIMACIÓ

¡TOTS PODEM PUJAR-HI A FER FESTA JUNTS!!

Cartel de la diada.

Organizado por el grupo coordinador de Pastoral de la Hf Zona, para el próximo domingo día 22 de mayo, se celebrará en Lluc la tradicional diada de la Pasqua-83", que en el presente año es la tercera edición. La misma agrupa a 21 poblaciones de la comarca y 35 parroquias que quieren en esta jornada de fraternidad estrechar los lazos de unión y siguiendo las directrices que viene anunciando periódicamente don Teodoro Ubeda, Obispo de la diócesis trabajar en corresponsabilidad.

El programa que se ha preparado para esta duada es el

siguiente: a las 10 de la mañana llegada y esplot. A las 12 concelebración Eucarística, presidida por el Obispo de la diócesis don Teodoro. A las 15'30 fiesta para todos y a las 17 horas despedida delante de la Virgen de Lluc.

Se pretende que muchos pueblos de la zona puedan subir a pie y luego pasar juntos esta jornada de fraternidad.

En la edición de la próxima semana informaremos más ampliamente de la misma.

Fotos: PAYERAS

MGC



# L'alcavota de Llubí

"Ses llubineres", les dones que componien el tall de collidores d'oliva, al vespre després de sopar i vora el foc, xerraven i recordaven. Mado Llusia de Can Poma comtava a les al.lotes joves la història de "L'Alcavota de Llubí". Quan ho comptava, tothom s'hi arremolinava al seu entorn per escoltar-la:

— La dona més deshonest i escandalosa que hi ha hagut a Llubí, va esser Na Joana Maria Perelló. Una dona de quaranta sis anys i què a Ciutat, coneixien per "Sa Lubinera". El dia 15 de juny de l'any 1.785, si mal no record i bé m'ho comptaren, uns dels saigs de Ciutat, anomenat En Sacarias Cazares la va dur a tancar a la presó real, a ella i a dues filles que tenia: Na Francisca Maria de denou anys i Na Joana Maria de 17.

— Idò Mado Poma —li deia una de les collidores—. Aquesta dona va neixer a Llubí, però la tancaren a Palma? ...

— Filla meua, —exclamava la dona— tens rao, però vulgues o no vulgues la fama la mos em quedada noltros.

— I perquè les dugueren a tancar a "sa presó"?

— Per ser vicioses i fer el que estava privat. Vivien a un carreró de la Plaça del Pes de la Palla i a una casa que li deien Can Secall. A tot hora la casa estava plena de soldats i mariners que elles entretenien. Eran tan pocasvergonyes, que inclús cridaven els que passaven de llis per davant casa seua. Mirau si

tenian barra, que es deixaven bessar el mig del carrer i davant infants i gent major decenta...

— I aquestes mallengas eran de Llubí, Mado Poma? ...

— Nina, —seguia comptant Mado Llusia— desgraciadament ho eran... I més vos tenc que dir: Amb una indecència i descaró —i això consta en el judici que les feren—, la seua mare les oferia als soldats i ella cobrava el que acordava amb els mariners...

— Sant Cristo de Llubí! això feien aquestes porques?! ...

— Quan qualcú de la seua família li demanaven perquè feia tal desastre amb les seues filles, ella contestava diguent, que si les seues filles feien de bergantes, no ho feian de balder, pués al manco aquella feina, les donava per a menjar bé i vestir, comprar-se qualcuna alhaja i poder prendre xocolate...

— Eran llèpoles idò! —digué riguent En Joan—.

— Dolentes! ... —exclamà Mado Llusia— i afegí: Mado Joana Maria, "S'Alcavota" era tan dolenta que inclús va enganar a dues al.lotetes veinades, induint-les a deixar-se coneixer carnalment per un senyors que les tenien ullades. I, en quant a les filles hi ha que dir que les dues estaven casades. Na Joana Maria estava casada amb un mariner que anava embarcat amb el vaixell "El Gabriel" i Na Francisca el seu home En Sebastià Payeres estava fent el servei militar a un Corté de Barcelona...

— I s'home de Na Joana Maria,

que nomia, Mado Poma? ...

— Qué és, que tens por de no ser parenta seua, o que ho vols saber fil per randa?... El mariner era eivissenc i de nom Antoni Riera.. Bé, les feren judici i les condemnaren. A s'Alcavota, que estava casada amb un tal Miquel Llobera, que vivia a Maó, separat de la dona per qüestions polítiques, la destarraren a Menorca per a sempre. El seu home va dir que no volia viurer amb ella, per a ser una dona de mala vida. Els capellans de Maó li donaren la rao i la dona va quedar depositada a una casa honrada i, s'establí, que el seu home li pagàs diariament un velló de plata perquè així pogués viurer honesta amb el treball de les seues mans...

— Pobre gent! ... Si que varen esser molt desgraciades! ...

— Las filles varen ser obligades a anar a viurer amb el seus homes i, Can Secall, va quedar buit i abandonat. Per pagar la causa es tengué que vendre tot el què tenien: Un llit amb vanava cotonada. Sis cadires. Un cuadro de la Mare-de-Déu del Carme. Una gallina i dos pollastres. Deu escudelles... Es dir, el poc que trobaren en aquella casa...

— I els Perellons d'ara, que tenen res que veurer amb aquets avantpasats?

— Nina: —digué Mado Llusia Poma, per acabar— Aixó va esser en temps del Rei Carles III, però vos ho tenim que comptar perquè voltros no caigieu dins el mateix solc...

Totes les collidores s'en anaven a jeurer preocupades per a mantenir l'honra de Llubí.

## FERREGUINADES

L'home d'espant du la por en el semblant.

\*\*\*\*

Tots el grans homes s'han pixat dins els calçonets més d'una vegada.

\*\*\*\*

L'enamoradís, sempre és aprop de París.

\*\*\*\*

Els cans tenen ulls de devot.

\*\*\*\*

Si en dus molts a l'esquena, és que ets un ase.

\*\*\*\*

Hi ha vaques que tenen mala llet.

\*\*\*\*

Com més alta és la torra, més la mou el vent.

\*\*\*\*

Quan calles, la llengua és la teva criada; quan xerres, tú ets el criat d'ella.

\*\*\*\*

Els vells són les joies de la Humanitat.

\*\*\*\*

Home bellugós, defectuós.

\*\*\*\*

Un colador que no té forats, no és un colador.

## \*\*\*\*\* GUIA COMERCIAL E INDUSTRIAL \*\*\*\*\*

Panadería Pastelería **San Francisco**  
Especialidad en pastas y hojaldres  
Sant Francesc, 126

SALSITXERIA I MANTEQUERIES SELECTES  
**CAN ROSSELLO**  
C. Comerç, 12 Tel. 500148

DEPORTES  
**Olimpo**  
Sirena, 13  
Tel. 501164

ROBA DE CASA  
**NOU**  
Carrer de l'Estrella 26  
Tel. 502016

EQUIPOS ALTA FIDELIDAD  
**Electro/tele**  
Distribuidor Oficial GRUNDIG - KOLSTER  
Miguel Durán, 48  
Tel. 503475

ARTICULOS PIEL  
**ASINCA**  
Salord, 26  
Tel. 501250

SE RELEE TODA LA SEMANA  
ANUNCIESE EN  
**dijours**

La última moda en CONFECCIONES  
**SEGUI**  
Major, 16  
Tel. 500118

CALZADOS Y ESPARTERIA  
**TOT MIMBRE**  
(C'AN BLANCOS)  
Venta mayor y detall  
Plaza Oriente, 1 Tel. 501638

CALZADOS  
**Garau**  
Señora, Caballero y Niño  
TODO PIEL  
Major, 13 y 15 Tel. 500498

Confecciones  
**Vestim Gayà**  
M. Durán, s/n. Tel. 501667

CASA  
**ROVIRA**  
Pinturas y Barnices  
Material Foto y Cine  
J. Armengol, 1  
Tel. 500763

JOYERIA  
**Ordinana**  
L'Estrella, 15

LANAS  
**Pinguin Esmeralda**  
Born, 2

Tejidos - Confección Hogar  
**Ca Heren**  
Mayor, 29 • Tel. 500165

"PEUS PETITS"  
CALZADO INFANTIL Y JUVENIL  
Sant Francesc, 53

MERCERIA Y PERFUMERIA  
**EVA**  
C/. San Bartolomé, 20  
Tel. 500936

CAFETERIA  
**Chivas**  
Salord, 31  
Tel: 502746

Cerámica Artística  
**gomart**  
Tienda:  
Pez, 6 - Tel: 501724

LANAS  
**PHILDA**  
C. Corro, 14

FOTO ESTUDIO  
**ALEXANDRO**  
De la Pau, 42  
Tel. 501626

Electrodomésticos  
**Nicolau**  
Telefunken - AEG - Crolls y Fagor  
Pza. Virgen de Lluc 13  
Tel. 501243

MODAS  
**PACHINO**  
Siempre actual  
Plaça Espanya, 29

SE RELEE TODA LA SEMANA  
ANUNCIESE EN  
**dijours**

## Hace 31 Años... decía "Ciudad"

Resumiremos hoy lo que decía el "Semanario de Información" CIUDAD en su tercera época, y que llevando el número 3, está datado y fechado en Inca, 24 de Noviembre de 1.951. El precio era de UNA PESETA.

PAGINA PRIMERA.— SANTA CECILIA' patrona de los músicos, es un bonito trabajo, que recuadrado, llena el espacio derecho de la cabecera. Sigue ANTE LAS ELECCIONES DE MAÑANA, los candidatos por el tercio de familia, hablan para CIUDAD. Lo hacen los Srs. AMENGUAL, FERRARI, FIOL y SERRA. Los srs. Serra y Amengual dicen que las reformas más necesarias son: ESCUELAS, MERCADO CUBIERTO, MATADERO MUNICIPAL, ADECENTAMIENTO DE CALLES Y PLAZAS, ABASTECIMIENTO DE LA POBLACION, MEJORAS SOCIALES, FOMENTO DEL MERCADO SEMANAL, ABRIR VIAS DE TURISMO, etc. D. Jaime Ferrari Nicolau opina que las mejoras más importantes que Inca necesita son: MATADERO MUNICIPAL, AMPLIACION DE LA CALLE JUAN SEGUI (Hoy "carrer d'es Comerç"), REFORMAS COLINDANTES A DICHA CALLE, MERCADO CUBIERTO, EDIFICACION DE UNA ESCUELA GRADUADA, CONSTRUCCION DE MUCHAS MAS SEPULTURAS, NOMBRAMIENTO DE UN GESTOR AFIANZADO, etc. D. Bartolomé Fiol Amengual (el tintorero de la calle Calvo Sotelo) dice que Inca necesita REFORMAS DE CARACTER PRIMARIO, RENOVACION DEL CUERPO ANTIGUO DEL CEMENTERIO, ENSANCHE DE LA CALLE JUAN SEGUI, (poniéndola a línea con la del OBISPO LLOMPART), REHACER LAS ACERAS DE LA CALLE DEL GENERAL GODED (Hoy Avinguda d'Alcúdia), ALCANTARILLADO EN LAS CALLES DEL BARRIO DE SAN FRANCISCO Y ASFALTADO DE LAS MISMAS CALLES, ESCUELA GRADUADA; MERCADO DE ABASTOS, etc. Sigue en la primera página, XV ANIVERSARIO DE LA MUERTE DE JOSE ANTONIO, en la que se explica y detallan los actos realizados en la Parroquia, delante de la Cruz de los Caídos y en el Salón de la Delegación Comarcal. Asisten al acto D. MAXIMO ALOMAR, el Teniente OLIVARES, D. GABRIEL MARQUES, 237 Camaradas dj las Falanges Juveniles de Franco, Vieja Guardia. Leyó el TESTAMENTO DE JOSE ANTONIO, el camarada CHINCHETRU, y el camarada CARDEÑAS dió la lección del DIA DEL DOLOR. El rvdo. D. Miguel Fuster, asesor religioso, rezó el Santo Rosario. En la misma primera página vemos un SALUDO CORDIAL DEL CIRCULO DE ARTE Y CULTURA PARA NUESTRO PERIODICO escrito por el Sr. Presidente D.J. Erenca Alvarado. Con una DECORACION COREANA (foto de un prisionero de guerra en el campo de concentración de PUSAN) y unos anuncios animando a la gente a votar, acaba la primera página.

PAGINAS SEGUNDA Y TERCERA.— Información de la ciudad. VIDA RELIGIOSA con horario de misas y funciones. Fiesta de las MADRES CRISTIANAS, sermón por el economo de Búger Ds JUAN PASTOR, comunión general para los socios del Apostolado de la Oración y A.C. de hombres, CUARENTA HORAS en la capilla de las Hnas de la Caridad, en S. Francisco PROFESION DE TERCARIOS, "Devoción de las cuarenta avemarias" y fiesta del IX ANIVERSARIO DE LA FUNDACION DEL CENTRO INTERNO DE A.C. sermón a cargo del P. ESTEBAN CLOQUELL T.O.R. Sigue diciendo: ANTONIA MIR TRUYOLS, encuentra una cantidad de dinero depositándola enseguida en el ayuntamiento. GAS Y ELECTRICIDAD anuncia que a partir de día 15 dias 17 a las 20 horas, los usufructuarios de FUERZA MOTRIZ, no la podrán utilizar. P.F.B. firma un artículo agradable, la cabecera es PERFIL DE LA CIUDAD y el tema SEMANA PRE-ELECTORAL. Fallecieron esta semana: D. Gregorio Balaguer Costa de 86 años, Da. Margarita Roig Morey, en MURCIA falleció la MADRE MARIA DEL BEATO RAYMUNDO LULIO, el siglo ANTONIA MIR JAUME (hermana del que fuera conocido alcalde de Inca. D. MIGUEL) religiosa del Instituto de María reparadora, falleció también d. Juan Ferrer Bisellach. Fueron operadas: La señorita JERONIMA FERRER REUS, comadrona y Da. Magdalena Bauzá Batle. Nacieron: FRANCISCO GRIMALT TORRENS, FRANCISCO DE LUIS SALAS. Viajan: D. AGAPITO MEDINA, D. GABRIEL SEGUI BELTRAN, D. BERNARDO FERRER BATLE y el RVDO. D. JOSE PRAT BALAGUER. Está en plena convalecencia el industrial D. JUAN CAPO. Las orques locales, "INCA Y SU RITMO" y "CONTINENTAL" celebran la fiesta de Santa Cecilia. Comida en el HOTEL ESPAÑA y baile en la SALA DE FIESTAS NOVEDADES. Tjrrminan estas páginas con la figura de la semana: EL MAESTRO BALAGUER (Biografía completa y bien hecha. Es digna de ser reproducida al completo ya que esta señora figura, muy nombrada pero poco conocida, merece nuestra dedicación).

PAGINAS CUARTA Y QUINTA.— PALMA A LA VISTA con el título "las reformas urbanas sobre el tapete". ECOS DE LA BOMARCA nos dan extensísimos reportajes de: CAMPANET, LLOSETA, MANCOR DEL VALLE, POLLENSA, SANTA MARGARITA; BINISALEM, CAIMARI y MURO. En dichos reportajes nos hablan de Deportes, personales, nacimientos, bodas, etc. Hemos de decir que es un excelente trabajo y que realmente CIUDAD llegaba a los pueblos de la comarca. Acaba la página quinta un buen artículo firmado por JOSE TORRENS RIBAS, colaborador de CIUDAD, quien escribe un buen artículo titulado HOMBRE DEL RENACIMIENTO.

PAGINAS SEXTA Y SEPTIMA.— OIDO A LA RADIO (Comentarios del Campeonato Nacional de Liga) ¡AHI VA LA LIGA! comentarios sobre las divisiones 1a, 2a y 3a. COLOMBOFILAS trae las bases de un CONCURSO de Navidad. Sigue un crucigrama un jeroglífico, cupón del ciego de la semana, LOS INQUENSES Y EL TEATRO (Lo firma JUAN Ma. PALMA) es un estupendo reportaje-comentario sobre dicho arte. Campeonato de PIN-PON organizado por el Patronato LA SALLE (Se han inscrito: JAIME DOMENECH, VICENTE AUTONELL, JUAN ROSSELLO,

JAIME PONS'RAFAEL ALOMAR, JUAN LLOMPART, etc). En el TEATRO PRINCIPAL, proyectan: AL BORDE DEL PELIGRO y SANGRE TORERA. Los cines MERCANTIL Y NOVEDADES: LOS INCONQUISTABLES e INTERESANTES ASUNTOS CORTOS. Dichos cines anuncian para próximas sesiones BRIGADA SUICIDA (tema de "gangsters" importante en su momento). También en el TEATRO PRINCIPAL está anunciada para el martes próximo, MADO LLETRUDIS DU ES CALSONS, un buen FIN DE FIESTA con precios populares y beneficios para los AGUINALDOS DEL POBRE. Dicha velada estaba organizada por la JEFATURA LOCAL DEL MOVIMIENTO (era para el martes, 27 de noviembre de 1.951).

OCTAVA Y ULTIMA PAGINA.— Sigue el tema de la primera página, ANTE LAS ELECCIONES DE MAÑANA... Un tema muy sugerente titulado LA VERDAD (Sobre el descubrimiento de una presunta gruta en Inca). En el desvío que se estaba construyendo en la carretera PALMA - ALCUDIA y en las inmediaciones de la Gran Vía de Colón se halló una gruta. La inspeccionan los Srs. Enseñat, D. Sebastián Riera y D. Esteban Pascual. Después de descender un poco recorrieron un túnel o pasadizo de poco más o menos un metro de altura que se dirigía hacia la Avenida y desembocaba, a los sesenta metros en una sala con paredes y bóveda iguales al pasadizo. Continuaron unos cuarenta metros más pero tuvieron que salir por no poder respirar. (Ha quedado en el total olvido dicho túnel y es nuestra obligación seguir investigndo, prometemos que lo haremos). Termina la página y acaba el semanario con noticias de la PROVINCIA (Guillermo Timoner gana el Campeonato de España; la Sinfónica estrena el poema simfónico "VALLDE DE MUZA" de TORRANDELL; y dos amigos mallorquines construyen un coche de reducidas dimensiones, de 23.000 pesetas de coste). ESPAÑA (Un madrileño hall una perla en una ostra; llega a Madrid el príncipe D. Javier de Borbón-Parma; continua enfermo D. Jacinto Benavente: la prensa de Estados Unidos dice que a Franco no le interesa entrar en la O.N.U.) EXTRANJERO (Incidentes en el Canal de Suez; se asegura que Stalin va a ser operado del corazón: Italia prepara su ingreso en la O.N.U.; el Papa Pio XII dice un extraordinario discurso. Hasta aquí, largamente resumido, el texto del no. 3 del semanario CIUDAD allá por el mes de noviembre de 1.951.

GABRIEL PIERAS SALOM



### SABEMOS QUE...

Día 2 de Diciembre de 1.907 se reúne la Junta Local de la Enseñanza bajo la presidencia del sr. alcalde, sr. Armengol. La principal causa y motivo de dicha reunión es escuchar una propuesta del vocal, Sr. D. Bernardino Font y Ferriol, Rector de la parroquia de Santa María la Mayor. Dicha propuesta consistía en comunicar a la Junta, que se habían ofrecido "Los Padres de la Doctrina Cristiana" para establecer en Inca un centro de enseñanza, comprometiéndose a dar clase gratuita a niños pobres. El tipo de enseñanza sería "Mercantil, comercial, idiomas y aritmética, entre otras". Se acepta prontamente la propuesta y los Hermanos pasan a ocupar unos locales sitos en la calle Dureta, conocidos con el nombre de "es pes d'es bessó". Ocuparon dicho edificio hasta principios de

Noviembre de 1.910, en que pasan a ocupar una casa, alquilada, en la calle de "Ses Coves". Diremos también que para que los Hermanos de La Salle pudiesen ocupar "es pes d'es bessó" tuvieron que abandonarlo unos niños que asistían a dicho centro escolar y que pasaron a unas dependencias propiedad del ayuntamiento, situadas en la calle del Borne. Fue tanta la presión que ejercieron los maestros, que los Hermanos, como ya hemos dicho, tuvieron que abandonar el local de la calle Dureta y alquilar una casa.

### SE VENDE

FINCA RUSTICA - CAMINO COSTITX

Precio Interesante

INFORMES: Tel. 503934.

### VENDO SOLARES

SON BAULO

CAN PICAFORT

Tel: 50 00 17

SE VENDE APARTAMENTO A ESTRENAR  
**PUERTO DE ALCUDIA**  
 SITUADO A CIEN METROS DE LA PLAYA  
 3 dormitorios, 2 baños, cocina amueblada,  
 Sala Comedor, con chimenea, 2 terrazas  
**PRIMER PISO.**  
 TRATO: DE PARTICULAR A PARTICULAR  
 INFORMES: Teléfono 50 37 04



AGRADECE AL PUEBLO DE INCA SU  
MAYORITARIO APOYO, Y PROMETE TRA-  
BAJAR EN BIEN DE LA CIUDAD, PARA CO-  
RRESPONDER A LA CONFIANZA QUE EN  
NUESTRO GRUPO HA DEPOSITADO.